商報

Commercial Journal

上海 Shanghai

內政部登記證京警滬字第二十八號
中華郵政認爲特准掛號立券按照總包寄遞之報紙

本報創刊於民國二十年

新一六二號

發行人 駱清華

中華郵政登記認爲第一類新聞紙類
上海郵政管理局執照第二五二號

今日本報二大張

零售國幣一百元（外埠另加郵費）

上海九江路八號　電報掛號六八四七　電話九一三八三　九二二九二

恭祝

蔣主席六秩華誕

萬壽無疆

景綸衫襪廠敬祝

主席華誕・普天同慶

【中央社南京卅一日電】卅一日爲蔣主席六秩誕辰，全國各地同胞及海外僑胞，皆歡欣鼓舞，爲元首祝嘏。首都方面壽堂於勵志社，全日開放，由文官長馬超俊代表受禮，規定上午九時至下午六時，由國民政府、中央黨部、國防部、參政會全人，五院院長、副院長、各部會長官、黨團、社團、各級校團體及市民相繼拜壽。于斌主教將於明晨七時在此間天主教堂舉行大彌撒，爲主席祝福，令全市天主教徒均在各教堂參與彌撒禮，全國四百萬教徒，同時在各地分別舉行，共祝主席身躬康泰。蔣主席發表謝壽通電後，國府大門前業已建成之彩牌樓，今日已拆除。但市民祝壽之情緒，仍甚熱烈，今晚有大鼓名家廣播演唱，「萬壽無疆」，明日全市電影院一律半價，公園免費開放，商店大部廉價一天，全市飯店一律出售壽麵壽桃。又首都市臨時參議會議通過獻詞申賀，教部與中研院合辦文物展覽會及學術講演會，全市黨軍在玄武湖五洲公園大草坪，舉行盛大之隆重祝壽大典，晚間舉行營火會。

【中央社南京卅日電】國防部今下午五時在該部大禮堂舉行酒會，祝賀蔣主席六十壽辰。白部長於席間簡略報告主席之豐功偉績，全體舉杯祝主席萬歲。該部並定卅一日晨舉行慶祝會，恭請主席暨夫人蒞臨。

戴院長恭述
主席平生爲人

【中央社南京卅日電】戴院長傳賢爲慶祝主席六十誕辰，特將主席平生爲人及其思想行爲要點，略述如次：（一）事母至孝，事兄至弟，處人至忠，待友至信，皆有確實德行可證。（二）對部屬外嚴而內寬，教學生亦然。（三）平生以禮義廉恥，親愛精誠待人律己。（三）一生爲模範軍人，其止戈爲武。（四）手不釋卷，知即必行，故以力行哲學爲教義。（五）其在作戰也，敗而不餒，勝而不驕。自民國十四年北伐出師，直至抗戰勝利，對日本國民廣播一切言行，無不爲此。（六）私人生活致力於克己復禮工夫，一飲一食，乃至行住坐臥，皆勉力爲善，孔子謂：顏子三月不違仁，殆亦過之矣。

全國商聯會今開預備會
全體代表晉謁主席祝壽

【本報南京三十日專電】中華民國商聯會全體代表，定今（卅一日）上午謁陵，並祝賀蔣主席六十華誕，事後開預備會議。今日日程，上午八時半，在公餘聯歡社會場集合，前往國父陵寢祭謁，中午十二時往國府晉謁蔣主席，恭賀六十華誕。二時至三時，大會假公餘聯歡社招待新聞界，三時舉行大會預備會，首由祕書處報告出席單位及代表人數。選舉主席團，討論大會議事日程，議事規則及選舉規則等。下午六時，京市商會假六華春公宴。

【又電】全國商聯會籌備會負責人，本日下午四時召開會議，由主席王主任驥，駱祕書長清華、瀋陽等，列席社部陸司長京士等。代表出席資格，繼作審查，結果通過三十五單位，其他如尚未填表，及證件未齊備之十五單位，將於續會另行審議。該會祕書處殊盼各等代表，迅行完備手續，俾如期展開此具有歷史意義之全商大會。

【又電】據本報記者向中樞地方面探悉：行政負責方面對一日召開之商聯大會，極爲重視，屆時如宋院長不及出席大會致訓，當由經濟部王部長代表蒞臨指導。又悉：商聯會籌備會三十日接奉社會部轉熱河省民政廳公函，據稱該省尚未全部收復，省商聯會未正式成立，是以不克推選代表出席全商大會。

本市商會特電申賀

【本市訊】中華民國全國商會聯合會，將屆蔣主席花甲嵩誕，普天同慶之一日（十一月一日）在首都舉行成立大會，市商會特電申賀云：南京中華民國商會聯合會公鑒：自遼瀋發難，烽煙漏及全國，商人南北奔波，久失連繫，茲幸國家景運中興，台澎既重入版圖，薊遼亦璧返汶陽，我全國商界團體，得於首都軍行晤敘，久別乍逢，冠裳盛會，歡忭莫名，所期濟濟多材，共抒碩畫，弼成經濟建設之偉業，上副中樞期望，永垂商史令譽，敝會忝爲商會分子之一，亦當盡其綿薄，勉效先驅，謹表賀忱，惟希亮詧。上海市商會叩諫。

主席赴錫避壽

【本報南京卅日專電】今日氣候竟日不佳，蔣主席未離京，據可靠方面悉：蔣主席改定明日六旬壽辰，專車赴錫，前往太湖名勝鼋頭渚游覽風景，藉以避壽。並聞馬特使與司徒大使，亦將同行赴錫。

商聯同人恭獻
主席壽頌

【本報南京三十日電】全國商聯會全體同人恭獻蔣主席六秩壽頌云：

國民政府主席　蔣公六秩壽頌

宣尼之言曰，仁者壽，古之元首，仁莫若堯舜禹，壽皆踰於期頤，聖言誠有徵已。然堯之仁，曰和萬邦，非有鯨吞蠶食之患也。舜之仁，曰去四凶，非有腹心肘腋之內憂也。禹之仁，曰平洚水，猶可疏之導之，由地中行，從容以告成功也。如我主席當艱難困厄之會，處存亡絕續之交。鷹瞵鶚視，而水火盡化爲衽席。十餘省垂髮千鈞之寄，內濟辦貳，而貽庶不變其耕耘。外侮且盡，堯之光被四表，舜之四罪咸服，禹之聲教訖於四海，以今方昔，有其過之，惟仁如天，故智如神，仁者無敵，豈不然哉。孟冬之月，嶺梅先開，嶽降崧生，霜逢周甲。戴仁耕者，四百兆民，歌壽宇者，萬有千歲，當殫竭壽斝，未足齊大椿之春秋，即美哉禹功，亦難踰升恒之日月，至若共工倔強，大度容之，堯之仁也。苗民逆命，至誠格之，舜之仁也。防風後至，不得不誅，蛇龍處陸，不得不放，禹之仁也。以悲天憫人之仁心，行福國利民之仁政，仁無極，斯壽無疆，其在詩頌，倬彼雲漢，倬爾昌而熾，俾爾耆而艾，即繼以爾壽無有害。主席之仁，大旣翻以昌熾，報以耆艾，他日之期壽多祉，奚待卜世卜年，而始決焉。同人等仰承仁風，歡靜壽世壽人之盛心。宜講讓邢，仁之德意，歌南風一曲，解吾民愠，阜吾民財，占噬嗑六爻，致天下民，聚天下貨，庶幾同躋壽域，永沐仁慈，謹獻頌曰：

聖哲誕降，爲生英賢，嵩山興雲，澤被大千，元首明哉，天地位焉，必得其壽，於萬斯年

中華民國商會聯合會全體同人恭獻

蔣主席促各方
提出國大名單
中共表示將不接受

【本報南京卅日專電】第三方面收回和平方案後，經兩日來與政府及中共雙方數度商談，已深切了解當前困難之所在，刻正盡最後努力，希能促雙方直接商談。查目前大局癥結，爲政府欲獲得停戰之保證，並盼中共提出出席國大名單，中共認停戰與出席國大應分爲兩事，並主張出席國大之前，須實現政府之改組。第三方面代表梁漱溟，定二日飛平，會琦李璜等以青年黨日內在滬開會，定卅一日赴滬，陳啓天已於卅日夜車回滬。

【合衆社南京卅日電】據可靠消息，蔣主席已建議立即頒佈停戰令，只須中共提出國大名單。主席新建議，代表其十月十六日之八項要求，據悉係於昨日與第三方面代表會議時提出。在該項會議中，並悉主席請求第三方面同時提出國大代表名單。政府之新建議，係由羅隆基及章伯鈞轉致周恩來者，主席並未限定中共及第三方面之答覆時間，但信曾口頭希望及早答覆，因國大代表下週內即須集中南京。中共發言人梅益，對上述政府之新建議一節，加以證實。詢及中共是否接受時，梅稱：「吾人不願接受。」並謂：周恩來今日傍晚將發表聲明，宣布其立場。至第三方面對主席之建議及答覆，則尙未悉。

【法國新聞社南京三十日電】蔣主席今午宴請政治協商會議政府各代表，席間由孫科，邵力子，陳立夫，張厲生，吳鼎昌及陳布雷等報告昨夜與第三方面代表交換意見結果，並自蔣主席獲得新訓示。據政界要員談稱：蔣主席曾稱，渠僅等待合衆提出其國民大會代表名單，然後向各處前線頒發停戰命令。午後五時，孫科訪蔣主席就第三方面人士對目前問題之提議，向主席請示。

英不參加
調解國共糾紛

【聯合社天津卅日電】英國駐華大使施諦文今日在此間宣稱：英國將不參加調停中國內戰，以英國人民深信調解工作可由馬歇爾特使及司徒雷登大使完成。

央行調查統計
滬市物價波動
指數漲二千倍

【中央社南京卅九日電】最近三個月來，物價波動，頗爲劇烈，尤以八月廿日以後爲甚，十月份約較八月份上漲一倍，其中以衣着燃料等類爲最。據中央銀行經濟研究處官方之調查統計，上海方面某要商品，零售物價總指數，十月間較八月份上漲一千餘倍，而以另售物品計算，其物價總指數將超過二千五百倍，中央公教人員待遇調整之最近一次，係自八月份起，其追隨物價之距離，日見遙遠。

立院臨時會議通過
郵電明起實行加價
公教人員調整待遇

【中央社南京卅日電】立法院今日上午舉行臨時會議，通過郵電資費調整辦法案，及全國公教人員薪津調整辦法，向國防最高委員會建議案。關於中央銀行法之立法原則草案，僅討論一半，將於下次會議通同中國農民三行條例立法原則草案，交通合併討論。郵電加價，係政院據交部呈報九月份郵政虧損達一百零二億元，電信虧損達八十四億元，特擬具辦法，呈請國防部最高委員會准予調整，經核定郵費照加五倍，電費照加十倍，交立法院完成立法程序。討論該案歷一小時十分，交部代表譚伯羽等八人，曾列席答復咨詢多起，迫謂等退席，大會照國防最高委員會決議通過。計郵政平信每件增爲一百元，電信尋常商電，每字增爲二百元，自十一月一日起實行。關於公教人員待遇調整之建議案，經決議將京滬區原生活補助費加成數七百廿倍，增爲一百八十倍，共爲一千倍，將原生活補助費基本數十一萬元，加兩倍，共爲三十三萬元，其他各區，亦按比比例增加，並請於十一月起實施。

國軍收復
興化啓東

【中央社本市訊】據南通第一綏靖區司令部政治部三十日晚十時電話，國軍三十日上午十一時收復興化縣城，中午十二時收復啓東，下午四時進抵興化縣屬之臨澤。

【合衆社南京卅日電】據悉：國軍已在煙台蓬萊，威海衛，及龍口附近順利登陸。其中龍口尤爲理想登陸地點，日軍會在該處登陸。煙台共軍恐懼國軍閃電戰攻勢，已自萊陽調派援軍，大量物資已運往東南山區中。煙台近郊戰事仍在進行中，國軍右翼部隊已抵易縣城郊。

【聯合社北平卅日電】報載：外傳國軍擬攻大通說實不確，國軍向大通推進，僅欲切斷大通與東九省他處共軍之交通線。

【聯合社北平卅日電】中立方面權威人士今日證實自安東沿朝鮮海灣向西南推進之國軍，已收復大連東北九十三哩之莊河，據稱：莊河東向至鴨綠江一線，現已由國軍控制。

國大代表名單
今起絡續公佈
馬超俊調任農工部長
遺缺由政院例會決定

【本報南京卅日專電】中常會今晨十一時舉行例會，蔣主席。決議：國民大會代表名單，自卅一日起陸續公佈，並通過依照二中全會決議，中央黨部增設農工部，由馬超俊任部長，所遺市長一缺，由下次行政院會決定人選。

免那洋行
華經理趙從衍　賀敬

恭祝
蔣主席六秩華誕

莫洛托夫在聯大演說
提出世界裁軍計劃
禁止原子能用於戰爭
否決權若廢止聯合國將瓦解

【聯合社二十九日電】蘇聯外長莫洛托夫今夜在聯合國大會演說，措辭嚴厲，首謂五大國所享有之否決權如予以廢止，則聯合國機構必隨之瓦解。莫氏繼乃抨擊邱吉爾及聯合國機構原子能管制委員會美代表巴魯克，旋提議發起世界各國裁減軍備運動。

調查英美軍留駐非敵國

莫氏謂在聯合國尤其是美英兩國軍隊駐在非敵性國人數，並應即將蘇聯此種軍隊，提供詳盡報告，莫氏演說時，會場人士為之感思頗認，關其提出普遍裁軍計劃，即報以熱烈之掌聲。莫氏並稱：現有一種運動，企圖以止否決權，其目的則在對付蘇聯。此種企圖如獲成功，則全部聯合國機構必隨之崩潰。邱吉爾及其英美方面許多朋友正在經營一種反蘇運動，以冀造成國際獨霸之局，巴魯克所提出之原子能管制方案，無非係自身設想。巴魯克曾謂：「戰爭結束之，和平成為討厭之事」。世界普通人民對於巴氏此種哲學，自不能苟同。莫氏指安全理事會對於西班牙及伊朗之表示，為一大錯誤，並謂當今世界現有兩種政治趨勢在衝突中，一即為全體同意之和平而合作，一即控制他國，蘇聯則一向忠於國際合作，堅決擁護聯合國機構，認為聯合國憲章必須忠誠履行，始終不渝。莫氏評論美國艦隊最近在地中海一事，謂軍艦飛機有時開到其前所未到之處，以為此乃堅強其外交手段所必需。原子彈則僅落於長崎廣島，尚未在他處一試。惟原子彈之秘密發現，則一切幻想即告幻滅。

企圖操縱他國
原子金元金鎊外交

莫氏並指責原子外交之外，尚有金元外交及金鎊外交，企圖以此操縱他國。某某方面之計謀中則以原子彈佔據大部份關係。惟史達林元帥業已說過，原子彈秘密不能常保，原子能亦不能解決一切。所惜邱吉爾輩，以其業抱反動思想，仍唯武力及控制自信。吾人如能領悟，則必須共同為對付侵略者而努力，聯合國機構必須使之成為大國可以團結一致以對付任何侵略，安全理事會中五大國須團結一致已為聯合國機構所承認，現欲對此原則加以破毀。莫氏最後提出世界各國普遍裁減軍備計劃，內載四點：其主要目的則在禁止原子能用於戰爭。

【合衆社紐約佛羅興廿九日電】蘇聯外長莫洛托夫今日在聯合國大會中發表蘇聯政策之重要演說，主張解除世界軍備及禁止原子戰爭。莫氏主張：（一）聯合國應開始裁減軍備。（二）原子能用於戰爭應予禁止。（三）大會應建議安全理事會竟取消普遍解除軍備之辦法。（四）聯合各國政府均應合作解除軍備。

美代表評莫洛托夫演詞
希望成為和平基礎
巴魯克謂停造原子彈不啻自殺

【聯合社紐約廿九日電】聯合國大會美國首席代表奧斯汀頃宣稱：蘇聯外長莫洛托夫今日之演說，「漂亮而強硬」，余贊其中有若干建設性，希望以之作為基礎，俾得一致進行，積極締造和平與安全。

【路透社紐約廿九日電】聯合國原子能委員會美國代表巴魯克今夜在此談稱：美國在確知其他國家均無從製造原子彈以前，決不交出原子彈秘密。

【合衆社紐約佛羅興廿九日電】聯合國原子能委員會美國代表巴魯克本日談稱：美國準備接受莫洛托夫取消原子彈及毀除現存原子彈之計劃，但巴氏稱：美國必須先能應悉，其餘各國是否皆不得製造原子彈。而最好方法，莫如美國於先行裁減軍備之前，能了解及研究蘇聯方面原子彈之詳細計劃。如果吾人單獨實行此事，則不啻自殺。美國政府人士表示在原則上歡迎莫氏全世界裁減軍備之建議。

【聯合社紐約廿九日電】聯入盟，間妥協與信任之新階段者，對此均感失望。至於莫氏所謂五強間團結一致之事，吾人認為凡一國已有越軌情事者，決不能繼續要求其他四國同流合污」。參議員外交委員會主席兼大會代表康納利當新聞記者迫近時，頻搖雙手，連呼「莫洛托夫！君等專向余問莫洛托夫。爲何不問別人？」

英代表失望

英國代表均反對莫氏之演說，但不願說出姓名。英國代表評稱：「世界人民，凡希望吾人進

原子專家談
原子彈戰爭

【聯合社紐約廿九日電】比基尼原子彈試驗司令白蘭第今日在「前鋒論壇」講座，討論原子能，據稱：根據物試驗結果，原子輻射線不僅影響現在直接生存者，或將影響及第二代及第三代。吾人一旦進行原子軍備競爭，遲早必須放棄大城市，疏散工業，以生活之大部份在地底深處消度，此乃萬物之靈的人類之真正畫面。同時原子專家華倫教授即稱：原子彈一枚可在紐約港爆後，而無表面之爆炸損害，但如來一陣風，將毒霧北吹，「紐約即將成為死城」。

邱吉爾答史達林
語氣溫和前所罕見

【路透社倫敦二十九日電】邱吉爾爲答覆史達林所稱駐在波蘭南與希臘諸國之蘇軍共六十個師之語起見，今日特於其坎特郡威斯特漢之鄉村別墅中發表聲明，促本屆聯合國大會及安全理事會譯發表可能引起各國疑慮並獲得勝利諸國關切之一切軍隊，全部數字，良以史達林所稱軍之六十師，與邱翁最近略所稱之二百師，相去殊遠故也。邱氏並謂：即使史達林所稱六十師之數爲確實，亦遠超軍事派駐各前敵國境內之軍隊數額。邱吉爾於史達林所稱「好戰爭之煽動者」以邱吉爾及美國兩國與邱翁思想相似之人氏一語，未曾提及。邱氏稱：我首相及國務大臣之言辭，亦表現對蘇聯在動員狀態下軍隊數字之不安。

英蘇未嘗不可爲友

邱氏此次聲明，語氣溫和，爲多年以前所罕見，據稱：余聽到史氏表示，對於蘇軍之聲明，甚爲欣慰。一九四一年余在首相任內締結之英蘇條約，雙方承允互不干涉對方內政及社會制度。故余不知吾人何以不能成爲友人，互相援助，提高每一地方廣大羣衆之整個生活標準。余於史氏表示尊敬，並願蘇聯人民安全，繁榮與快樂。至余所謂蘇聯在各佔領區駐有兩百師之說，美方所持並未加以更正。吾人已饒聽種種懷疑，而增強懷疑之道，莫過於事實。聯合國機構與安全理事會應有機會充分並公正披露全部事實，以釋羣疑云。

調查每師兵員分配

【聯合社倫敦廿九日電】前首相邱吉爾今晚發表聲明，駁斥史達林元帥所謂蘇聯在歐洲所駐有軍隊六十師之說，謂此數「並不包括羅馬尼亞，當然亦不包括集中於列寧格勒及波羅的海之軍兵」。但兩小時後，邱氏又將此句刪去，並未說明理由。邱氏此舉，顯係英方面及史氏談話全文，因史氏所指六十師駐在外國之軍隊，實包括羅馬尼亞在內。蘇俄每師軍實力爲一萬人，而上次戰時英美軍隊每師之實力，爲四萬或五萬人。若欲確知軍隊之實力，不但應知其師團之數量，並應同時知其兵員之分配。本人認爲若能澄清此一事件，無論於任務觀點上觀察均屬有利。

美國務院評 史達林響應貝卿

【聯合社華盛頓廿九日電】國務院今日評論史達林元帥昨日之談話，謂史氏希望國務卿貝爾納斯所發表之演說，獲得完全滿意之答覆，並頗多讚美。國務院方面原以爲史氏對於其一年前提出十億美元之借款，今始推翻，已不予重視。貝爾納斯對於史氏評論，尚未直接表示意見，但主對於史氏之談話，並無擬加以評論，惟貝氏今日張一點，亦不加評論。

限制否決權 英方感絕望

【合衆社倫敦廿九日電】世界各國首都對史達林說明蘇方觀點，今日均有反響。倫敦認爲，史達林之答覆於英國力圖限制使用否決權，不啻判處死刑，英外交部發言人稱：英國此種努力之成功希望，今顯然已全部化爲烏有。史達林拋露蘇美軍實力僅六十師，英方認爲不無疑，並重行評史達林之卅一答覆稱：史達林次公開批評英美蘇三國必能保持友好關係之答覆充分表示，蘇聯政府確信英美聯合方面之態度，可促成和約之締結。

美決披露各地美駐軍
聯大美代表團決議尚待國務卿批准
我代表團駁斥白俄羅斯代表

【合衆社紐約佛羅興廿九日電】聯合國大會美國代表團今日決議：美國應向聯合國報告美軍在國外駐防情形，包括人數與駐區，如果完全披露，則有利和平與安全，惟此項決議須經國務卿貝爾納斯批准，惟各代表咸認爲世界各國均須公布之。

【合衆社紐約佛羅興廿九日電】聯合國大會中國代表團今日發表宣言，否認蘇聯要求撤退駐在非敵國之外國軍隊，謂美國軍隊在華駐扎，均係中國政府所邀請，以協助中國遣送日俘及日僑，遣返國之特種任務。美軍依照在中國處理戰後情形，而逐漸減少或撤退，此係違背中國主權之說，不能表示贊同。全世界聯合國九國代表向大會演說，二十三國（包括五強中之四強）已表示反對，至少在目前如此。其他支持否決權者爲白俄羅斯，波蘭，南斯拉夫，捷克，加拿大，紐西蘭，澳洲，古巴。

【路透社紐約廿九日電】駐聯合國機構中國代表團今夜發表聲明稱：中國對於白俄羅斯代表所稱中國人民，對於美國此等意見均頗感激云。

美已擬具方案
限制五強使用否決權

【聯合社紐約廿九日電】美國外交人士頃透露，美國擬於安全理事會對付否決權之運用作一明確建議，正草擬限制五大國在安全理事會運用否決權之詳細方案，其要點如下：一、聯大現有議事規則，不准五常任理事國中任何一國，參加安全理事會對該國本身有關控案之判決。二、准許五國中任何一國自動放棄表決權，而不作行使否決權論。三、允分割安全理事會討論之手續問題（僅須過半數表決）及實質問題（須常任理事國，暨同意表決）。惟此項計劃雖尚待最後一分鐘之修正，惟聞即可非正式向此間蘇英法中四國提出。

英美照會羅國
責選舉不自由

【聯合社倫敦卅日電】英國今日照會羅馬尼亞政府，指責羅馬尼亞政府利用虛僞方法，威迫人民與商業公會會員於十一月十九日選舉時，投票擁護政府，且不以普選便利給予反對黨。同時，美國亦提出措詞強硬之照會。

十三個小國 攻擊否決權

【合衆社紐約廿九日電】直至此刻爲止，五十一國中已有二十

美太平洋海運 早日恢復無望

【合衆社舊金山卅日電】太平洋海運工潮早日解決之希望，業已喪失，資方拒絕接受解決西洋海運工潮之和解協定中安全保障之條文，而宣告粉碎。職工方面則以凍結運送海外美軍陸軍供應品之船舶爲威脅，此項要挾今日被准予執行。

暹羅任命 駐華大使

【聯合社曼谷廿九日電】暹羅總理泰聰明今日任命杜拉克爲第一任駐華大使。杜氏爲暹羅府議革業主任，一九四三年曾於告日方，潛赴中國，從事救遣難運動，現定十一月中旬赴華履新。

國際電台 明起復業

【中央社南京卅日電】交通部國際電台，與美商環球無線電報公司所屬上海，舊金山間各電路，因太平洋罷工中斷，茲今五電路，定十一月一日起恢復業。

彭部長談話
▽主席聲明應無不可接受理由。
▽軍事衝突局部化。

【中央社南京卅日電】中宣部今日下午三時舉行中外記者招待會，由彭部長學沛，李副部長惟果，董司長公超主持。某記者詢以中國政府是否已派官員赴東北與蘇方官員接洽接收，運？董司長答稱：並無其事。旋由彭部長答覆各記者詢問如下：（問）現在政治軍事情況如何？（答）商談仍在繼續，吾人仍希望不久可獲得解決，因吾人以爲蔣主席之公正大而寬容之聲明，應無不可接受之理由也。（問）上星期二部份會言武裝衝突漸趨平靜，此語究作何解？（答）軍事方面衝突已漸局部化，各地衝突均屬小規模性質。（問）中國國際電台所屬各電報局，有否接到新聞電報優先拍發之通知，中航公司辦事處已否通知，請給新聞記者優先乘坐飛機之便利？（答）在可能範圍以內，電局自當儘量設法提前傳遞。至乘坐飛機優先一節，交通部應中宣部之請求，正在印製一種外籍記者乘坐飛機，輪船，火車，汽車，之優待證，該證可予優先旅行。

張羣應召 啓程返國
謁美總統辭行

【合衆社華盛頓廿九日電】張羣將軍今拜訪杜魯門總統辭行，張氏係由紐約來此，由顧維鈞大使陪同前往，張氏宣稱：拜訪後，下午即赴舊金山，搭機返國，渠計劃病癒後，赴美各地遊歷，茲已接到本國政府命令，立即返南京，謁杜魯門總統純係拜訪性質，並未討論任何重要事情，顧大使即返紐約。

消息彙要

▽南京電：新任糧食部長谷正倫，於卅日自蘭州飛抵京。

▽香港電：我國小販被擊斃案，兩廣外交特派員辦公署駐港辦事處發言人，廿九日公開要求我民衆維持鎮靜態度，並保證對彼等之權利，當予照顧，並予以合法保證。

▽天津電：北寧路由平開榆關快車，廿八日晚七時許，甫離留守營車站，臨近北戴河站，即觸共軍預埋之地雷，二等客車被炸毀，乘客五人受傷。

▽長春電：交通部擬在東北設東北運輸總局，劉正溝調中長路，陳興爲局長，轄東北水陸空交通各單位。

▽南京電：教育部卅五年自費留學考試，卅日正式放榜，共錄取一千二百十六名。

▽華盛頓電：世界基督教女青年會總幹事語記者稱：該會將於一九四七年十月在中國舉行。

▽南京電：殷逆汝耕案，首都高院定卅一日宣判。

▽南京電：司法院居院長近因料理弟姪喪事，請假兩星期，於廿九日搭乘江輪返原籍。

社論
謹祝 蔣主席六十誕辰

今日爲蔣主席六秩誕辰，舉世同聲，萬民歡祝，預料各地熱烈慶賀的景象，當不遜於年前抗戰勝利的情形，全國人民如醉如狂，恭祝主席壽福無疆，并祝中華民國國運昌隆。

蔣主席領導國民革命，完成北伐，統一華夏，豐功偉績，彪炳史冊，已無待我們贅述崇揚之詞。尤以八年抗戰，領導全國同胞，渡過國家空前未有的大難，滌盡近百年來備受日寇侵略的國恥，統率三軍，將士用命，運籌帷幄，指導若定，既爲中華民族奠立自由獨立的基礎，復助盟邦建樹和平秩序的奇蹟，經過這次世界大戰以後，我國已列爲五強之一，蔣主席亦成爲推尊世界的偉人。當北伐完成之際，蔣主席曾說：「此次北伐，動員數逾百萬，轉戰幾止千里，爆破者均爲中國之領土，死傷者皆爲中國之同胞，痛定思痛，祇有哀矜，自今以往，當使全國皆知內戰爲可恥，而注全力於國防，明恥教戰，推同自衛，臥薪嘗膽，以求貫徹達到民族獨立自由之遺訓。」當時國民政府雖在艱危困厄之中，而始終一貫的本着這個原定方針，蕭蕭進行。嗣後，日本侵略我國，得寸進尺，我們所以發動全面的神聖抗戰，這個力量就是由於蔣主席偉大的革命精神所感召的。迄於去年抗戰勝利結束，蔣主席昭告全國軍民：「戰爭確實停止以後的和平，必將昭示我們，正有艱鉅的工作，要我們以戰時同樣的痛苦，和比戰時更巨大的力量，去改造，去建設；或許在某一個時期，遇到某一種問題，會使我們覺得比戰時更加艱苦，更加困難，隨時隨地都臨到我們的頭上。」今日回憶蔣主席在十餘年以前的訓言，及去年抗戰結束之日昭告全國軍民的話，衡度我們過去的遭遇與當前的遭遇，深覺主席名言足以警惕四萬萬五千萬同胞的心弦。何其懇切！又何其誠摯！

蔣主席研究王陽明的學術思想，最具心得。在「中國之命運」一書中，「革命建國的根本問題」章，完全是闡明「知行合一」之論，「窮理致知」之說。其結論是：「我們革命者最應該留心注意的，就是對於所處理的大小事物，都要『窮理』研討。我們對於當前所見聞，學說主張，更要『知言』明察。」切實體認國父「行易」哲學的眞理，與革命「力行」的精義，所以治事從政，應付裕如。蔣主席又輒以「明是非，張正氣；明禮義，知廉恥；明責任，守法紀」之義，諄諄昭告全國同胞，認爲這是平時須守的基準，尤爲復國建國時期必需遵行的原則；所以曾在今年「八一三」抗戰勝利週年紀念日，非常坦白的說：「中正自許身革命，經歷百戰，領導抗戰，時逾八載，斷不肯任令我無數軍民犧牲流血所換取的中華民國之生命輕于犧牲，決不忍使我劫餘生的人民再加痛苦，亦決不因任何外物而變更我所求和平統一民主的既定步驟。我必本我良知，盡我天職，循常軌，導正途，全國同胞向建國的大道邁進。」這是針對當前時局所述的宏論，深足以激發全國同胞振奮的意志。何其懇摯！

今日欣逢蔣主席花甲良辰，全國各地同胞免除繁文縟節的俗例，紛紛獻校祝壽，以示崇育英才，百年樹人之旨。我們謹概述蔣主席治軍從政的學術思想，聊表敬仰的赤忱，深愧未能宣揚主席崇高的道德及偉大的人格於萬一，但敬仰蔣主席通電，誥誡全國同胞，民的至誠，卽無他我們祝壽，深感國家尚未久安，同胞正深痛苦，以「未盡保國救民之責」一語，爲謙遜之詞。主席功成不居的態度，尤使全國同胞竭誠擁戴，將無已時。謹獻微詞以爲祝！

恭祝
蔣主席
六秩華誕
萬壽無疆
中國紡織建設公司敬祝
總辦事處　上海江西路一三八號

恭祝
蔣主席
六秩華誕
萬壽無疆
中國紡織建設公司
上海第一門市部敬祝
地址：南京西路茂名路口
電話：三三八七一　三六三〇六

慶祝蔣主席六秩華誕
萬壽無疆
中國醫院院長王伯元暨同人等鞠躬

恭祝
蔣主席六秩華誕
民豐造紙公司
華豐造紙公司
敬祝
上海寧波路七十四弄三號
電話　一七五三二　一四五二一
一六四六一　一四六八八

國際市場

美國橡膠 質料將加改良
國內需要常加鉅・遠東供應與時增

【路透社華盛頓廿九日電】據美國農業部「橡膠」聞稱：一九四七年美國橡膠資料，將大加改良，此項橡膠，質料改良後，結果可使存有供給，但仍有數種必需橡膠，供應仍缺。據預測遠東除可能及補給外，一九四六年天然橡膠產量，約爲六十萬噸，一九四七年產量約爲九十五萬噸，一九四六年上半年約爲二十一萬噸，下半年約可三十九萬噸。

美國棉織品 產量逐步增

【路透社紐約廿九日電】據民營生產管理局長史泰爾發表估計，知第三季棉織品之總產量，可望從及二，一〇〇，〇〇〇，〇〇〇碼，果爾，則本年首九月之產量，將及六，八〇〇，〇〇〇，〇〇〇碼左右。若本年末季之產量，能如第三季產量，則本年總產量將約爲九，二〇〇，〇〇〇，〇〇〇碼，超過一九四五年者，蓋達百分之六。又棉織四四二，〇〇〇，〇〇〇碼，超過一九四六年第一季百分之六，超過一九四五年第二季百分之四・六。

紐約證券 紀念以前恐慌下降

【路透社紐約廿九日電】本日爲一九二〇年恐慌不景氣十七週年紀念，市場情形顯爲複雜，各股均下降二級。棉花市況不振，影響鋼鐵等業各股上漲力量，午後鐵業股指數爲六七，五五，鐵道股指數，爲四七，〇〇。午後各股較本日最低價稍佳，經紀人指出不景氣原因，係勞工問題，及一般物品之不安定所致。近數週半小時，賣風又起，實業，鋼鐵，汽車，化學，橡膠，烟草，及油股，下降三級，最後情形沈悶。

墨西哥白銀 續見新高價

【路透社墨西哥城廿九日電】墨西哥銀行所作採冶業之分析，知因白銀之不斷創新高價，及歐洲復興中，工業方面之需求，已將頹續不墜，墨西哥採冶業提振，升至新紀元，查白銀費當爲九〇・五分新價，不但幾及戰前四五・五分之新價格兩倍，且已使白銀採冶業獲利甚厚之利潤。當國家所得爲一五・一分，換言之國家所得爲一五・一分，即納稅額達百分之五十・八，勞方得七分，資方所得，僅及四分或百分之二五・四。迨二次漲至九〇・五分後，三方所得，業已趨達平衡，各爲百分之三三・三。

加拿大新聞紙 每噸再漲十元

【路透社蒙特利爾廿九日電】加拿大新聞紙製造商，刻已將其新聞紙價格，再度提高，即日起每噸價格再漲一〇元，按自美國物價管制局，將美國新聞紙限價，由每噸七〇元提昇至八四元後，加境造紙公司，率先漲價者，爲推亞比勒力造紙公司，及國際造紙有限公司兩家。國際造紙公司，廿識自稱：該公司之漲價，不論加拿大，聯合王國，及美國買人，均一律適用，由是加拿大方面之加拿大紙價，業已一躍而達每噸八〇元，比較美國前此未經大漲價格，仍低一元。又聯合王國紙價之起伏，向以美國價格爲依歸，故目下仍盤旋於原

紐約棉花 繼續狂瀉

【路透社紐約廿九日電】紐約棉花本日開盤各價下降一百二十級至二百級，市況極爲不景氣，此後各價曾一度起伏，十漲六十五級至一百十五級，但旋即爲賣風所乘，午後市況仍不振，各方賣出頗力，本日交易約爲二十五萬包。

英國擬購買東印度棉花
以免英美人士指責操縱美棉

【路透社利物浦廿九日電】本週並非棉花管制局購買美棉之報告，此是以象徵美棉價格之不定。但自正式宣佈印度出口政策後，英國購買東印度棉花，或可於短期內恢復。若以數量言之，截至十二月止，輸入英之東印度棉花，尚稱滿意。但棄等對於繼續出口之短毛棉花，表示不滿。

芝加哥 糧市場 價下降

【路透社芝加哥廿九日電】芝加哥食糧，本日因賣風而下降，後因出口商售美國雀麥七萬噸於瑞典，各價稍見起色，物品信用公司昨日購買一百二十萬噸白雲麥小麥，自星期四以來已購進三百餘萬白雲爾小麥。

倫敦證券 市價堅定

【路透社倫敦廿九日電】倫敦證券市場，本日市況平靜，各價尚見堅定。英國證券範圍，上落頗狹，各種行股均見上漲，實業股市況不定，各方需要臘洒股及電力股頗殷，國外公債無多起伏。

日本毛織品 銷路遍亞美

【聯合社東京廿九日電】盟軍最高總部，已要求日本貿易局將戰前中澳所輸入之生羊毛內，製造二百十六萬磅羊毛及毛織品，以作爲出口遠東各市場之用，埃及，比利時，瑞典，及巴西極想購買日本織品，同時中國，南非及香港諸戰前市場，亦在等待日本毛織品。

美缺少紫銅 將以鋁代用

【路透社紐約廿九日電】美國橡膠公司宣稱，紫銅缺乏，此後將以鋁代替紫銅，用線及電線尺寸，大小均有。該公司經徹底研究，已製成一種與紫銅相等之鋁線，鋁之供應頗多，此後希望該公司，能補救紫銅之缺憾，而對一般建築上之一種難

壽 壽

主席六秩華誕 全市懸旗慶祝

壽 壽

【本市訊】今天爲我國有功勳之國府主席六秩華誕，舉國歡騰，同伸慶祝，全市懸旗誌慶。上海市各界慶祝主席蔣六秩華誕大會於今晨八時假寧波同鄉會舉行。

中正廳晨揭幕

祝壽會場正門豎立巨大彩牌樓，彩牌頂綴有巨型國旗一幅，橫懸「上海市各界慶祝主席蔣六秩華誕大會」，紅緞金字，分掛祝壽紅燈八盞，四週並圍紅綠彩。中正廳內除四壁綴有龍鳳彩外，並滿佈彩球，高懸宮燈明角燈，珠彩燈等，屆時中正廳首先舉行揭幕禮，由該會主席團劉鴻生主持，並特請吳市長國楨，潘議長公展，副議長徐寄廎，[illegible]，[illegible]等揭幕。嗣後即由本市各界代表在該廳內舉行慶祝主席六秩華誕之大會，上午由市黨部，市政府及所屬各機關，市參議會，市商會及所屬各業，工會，農會，國民黨，市教育會，地方協會，婦女會，自由職業團體，及人民團體參加者等，[illegible]時方畢。

【又訊】本市市民衆教育館，將於上午在該館演講廳佈置壽堂，以便民衆自由參觀，並[illegible]入內，同時並開放展覽室。

樂公展，錢大鈞，吳紹澍，宣鐵吾等均將應邀前往該台播講主席生平事蹟，其餘娛樂節目亦均以「祝壽」爲主題。又中央文化運動委員會主辦之青年文化電台，今日亦舉行特別節目播送，容有名人演講，兒童節目，口琴彈詞西樂等。上海廣播電台今日自下午一時至六時轉播天蟾舞台祝壽國劇大公演，全部「龍鳳呈祥」「慶頂珠」名伶梅蘭芳周信芳均參加演出。由中波九〇〇KC，短波十一，六九MC同時聯播。

教堂鳴鐘祈禱

今日上午八時，全市各教堂將同時鳴鐘六十下，慶祝主席誕辰，天主教各聖堂均舉獻彌撒聖祭一台，同時惠濟良主教將在聖伯多祿堂主持祝主禮，又昨日上午中華基督教婦女團體[illegible]，祝主席誕辰，[illegible]禮拜，下午三時中華基督教聯合會在[illegible]舉行同一性質之感恩禮拜，參加者五百餘人，由諸東華牧師主席，趙曾珏致開會辭，唱詩祝福，禱告至五時許始散。

廠商獻廠祝壽

中國生產促進會上海分會等五團體，今日在國貨商場大禮堂佈置壽堂舉行祝壽儀式，並通告各廠商各公會參加集體團祝，該會並特備有壽麵，壽桃，招待及贈發紀念章。又該會等發

呈獻紀念名冊

寧波同鄉會所舉辦之同鄉萬人簽名慶祝主席蔣公六秩誕辰紀念一事，業已完竣。本會昨日推派魏伯楨陳方之秦潤卿等乘專機號專程赴漢口呈獻紀念冊，惟因主席現尚未赴故里，

主席滬私邸今日無舉動

中央社記者昨日曾訪東平路九號主席私邸，據蔣氏家人語記者，以主席夫婦及公子均不在滬上，故今日上海私邸並無任何舉動。

暖壽聚餐演劇

主席華誕前夕，寧波旅滬同鄉會及湖州旅滬六縣同鄉及中訓團在滬同學，於昨晚分別舉行聚餐暖壽，寧波旅滬同鄉會，作聯歡，請本市各[illegible]參加盛宴，由該會全體理監事作陪，宴共十席，同時舉行祝壽平劇大會串，票友藝員亦皆[illegible]，有周信芳，韓金奎等在深晚十二時許始盡歡而散。中訓團在滬同學之暖壽聚餐會，則假江浦路軍之友社舉行。

慰勞傷病官兵

本市各界定於今日主席誕辰，特組織上海市各界慰勞傷病官兵隊，前往各傷兵醫院慰勞，定九時出發，並攜有書籍，報紙，作爲精神食糧，另有糖果二千份，仙[illegible]等一千盒等，並各分贈慰勞金萬元。有一部份爲國負傷及內戰，疾，傷病官兵。實施[illegible]以同樣慰問，故於今假主席誕辰，

趙之默廠祝壽運動，日來各界參加者極爲踴躍，獻金者已有信孚印染廠，國光紡織廠，萬成化學廠，五洲藥廠，愛華製藥社，唯一特殊廠，華孚金鐘廠等數十家。

故對社奉獻冊一事，暫作罷論，擬改日再行著手呈獻。

又：上海市學生界會，暨全市同學，亦發起簽名祝壽運動，參加簽名運動之學生，包括全市大學，專科學校，中小學校三百單位，參加總數將在二十五萬至三十萬之間，現正積極展開中。

公園開放 學校休假 菜館備麵 郵票發售

今日上海各級學校大部休假一天。全市公園則均開放，任市民免費入內遊覽。

又：今日滬上各酒樓特製就各式祝壽麵點，以資慶祝，南京路各大酒樓，均備有壽麵，壽桃兩種，點綴佳節。又：上海郵政管理局昨發通告第一〇五號稱：查本局此次發售蔣主席六秩壽辰紀念郵票，以時間關係，不及大量趕印，茲特先行發出一批，以誌慶典，但因數量不多，特限售賣出售，全套六枚（共計國幣七百元）每人限購二套，於本月三十一日上午九時開始出售，售完爲停，一俟第二批印就即可繼續發售。公衆如需大量購買可向本管理局集郵組繳款預定，至於零星郵票出售須待三個月後方可

建鑄銅像 潘議長表示未考慮停止

【本市訊】今日恭逢主席六秩華誕，據中央社昨日電全國同胞捐鑄銅像慶祝，並號召全國同胞鼎力物力，語誠主席建鑄銅像，本市各界慶祝主席蔣六秩壽辰籌備會亦會計劃於中正東路西藏路中央建鑄主席銅像之舉，記者特以中央社所發佈消息，向市參議會潘議長面詢，對本市建鑄銅像計劃是否中止進行。據潘氏表示：本市籌建主席銅像，係由人民發起，以示崇德報功之敬意，現主席雖諭停建，但本市並未考慮停止進行，須待會商後決定。

英國在滬設立 戰犯調查隊

【本市訊】據有關方面透露消息：英國在本市設立第九戰犯調查隊，事前未經我國政府當局許可，茲悉外交部對此事極予注視，曾致函英國大使館查照，並當請國防部戰犯管理處查復，並對該隊在本市有關逮捕等訊戰犯等一切活動，密切予注意。

（二）代藏提密用品之嫌[illegible]司令部戰犯合作事務處，逐部設新加坡云。

警備部破獲國際竊盜團 專事盜賣汽車吉普

【本報訊】淞滬警備司令部最近破獲國際竊盜團，先後拘獲各國竊犯，共達十五人之多，其姓名國籍如下：㈠美人考查夫（卅二歲）音樂師住浦石路卅二弄廿一號），㈡美國人谷吉布門（廿六歲），㈢俄人高爾得飛特（十七歲），㈣俄人麥基沙（廿二歲）業機匠），㈤嫌疑犯英人康夫佑，國人有少堂，㈥王德培，㈦胡新影，㈧王樹常，㈨曹雷夢，㈩沈德寶，⑪王芹蓀，⑫支顯宗，⑬曹士杰，⑭⑮王灝元。緣上列諸犯於本年六月起先後盜賣軍用吉普車及自備汽車等共約二十餘輛，上月初美陸軍上校麥克雷之最新式順風牌汽車，曾醫師與貴人雜德洛之福特牌汽車，先後被該竊盜團盜竊，克恩雷上校之車計被以黃金六十七兩賣去，及該醫師車正擬接洽出售時，被人發破，乃報由警備部加以破案云（雲）

陳子彝判刑兩年半

【本市訊】小漢奸一批，昨經高院判決：（一）偽清鄉委員會主任委員陳演予彝處有期

殺害我烈士敵憲 經蒙難同志認出

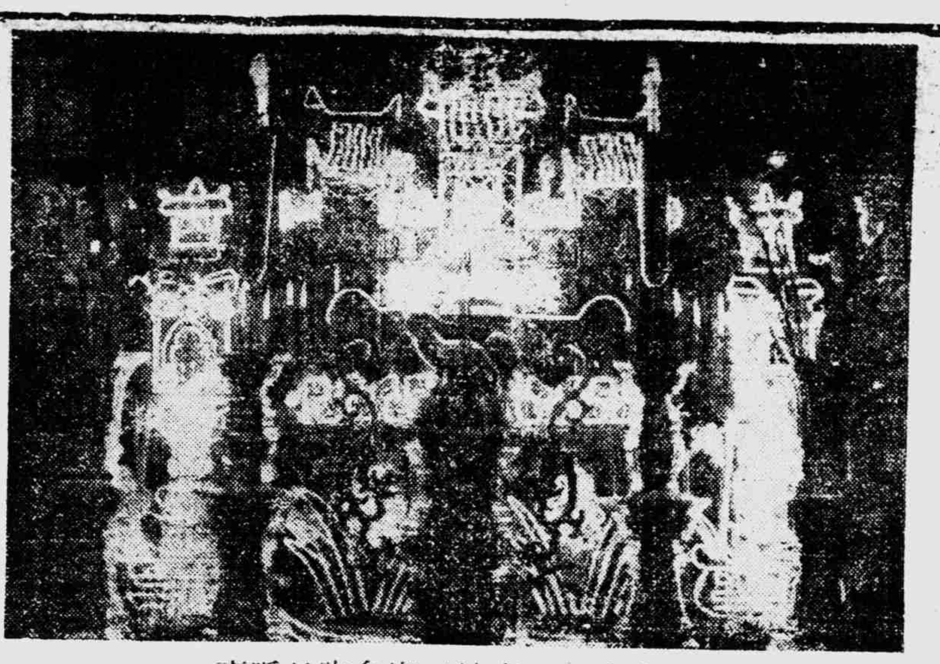
【本市訊】國防部戰犯管理處第二戰容所收押之日憲，其中二百餘名，將於十一月初旬遣返日本。本市抗戰蒙難同志會一五一人，因於昨日赴江灣集中營指認曾殺害抗戰烈士者，上午八時許全體敵憲六一五人，由前日本華中區憲兵隊遺隊總司令同方少將自行約束下，分隊排列於廣場上，經指認結果，共認出曾對我烈士嚴刑者凡九人，計軍曹九名，曹長十名。此十九軍曹敵憲嫌，戰犯管理當局將於日內提集證據，解押軍事法庭訊辦云。

德悟密迦 高院初審

【本市訊】轟傳一時之本市靜安寺住持德悟及處院密迦，前任將住持六和雅案，該案於昨提高院，時三十分正高院刑二庭，由楊某推事審判，旁聽席上極爲擁擠，尤以僧人爲多，德悟密迦先後由法警押上刑庭，兩僧均着黑色僧衣，面無表色，對於[illegible]，如何[illegible]，詳細情形，最後被告辯護人周旅

律師起，[illegible]，時已十二時，庭論改期再訊。

（一）徒刑二年六月，褫奪公權二年。（二）代藏提密用品之嫌人袁嘉錦，處有期徒刑五年，褫奪公權五年。（三）偽江蘇省立第七中學教務員馬浩，處有期徒刑一年三月，褫奪公權一年三月，上列三犯合并，財產除酌留家屬必需生活費外沒收。又僞上海市皮革業同業公會理事長顧煥章，宣告無罪。



主席壽堂　寧波同鄉會昨日暖壽

童軍檢閱遊行

上海童子軍定今晨八時半在跑馬廳廣場舉行慶祝蔣會長六秩華誕大會，同時舉行第八次大檢閱，參加者共有六十餘單位，一萬五千人，閱畢，於十時半舉行全市童軍大遊行，自跑馬廳登隊出發，由警察局騎巡隊，及少年少勇自動車隊暨由一百二十童軍組成之南洋兄弟鋼樂隊爲前導，後主席肖像車及全體童軍，路線決定經南京路轉入中山路自中正路至馬霍路散隊。

電台廣播言行

新運電台今日自上午九時起至下午十二時舉行空中祝壽大會中新運會主任幹事吳國楨主持慶祝會揭幕禮，本市各界首長

教育與體育

祝壽足球賽 東華戰英海軍

【本市訊】本市體協會足球委員會爲慶祝主席六秩華誕，定今日午后三時半，在逸園舉行祝壽足球賽，由東華出馬，與前日抵滬之英海軍隊交兵，門票二千元及五千元，下午一時半，在市體育會發售，收入除必要開支外，撥作中正獎學金。茲將今日雙方陣容錄下：

◆英海軍

旭 雷姆特 潘氏 馬丁
門 楊 漢別 克納 萊司
 氏 老 鑑 弟漢 卡達伯

◆東華隊

李寧 韓龍波 孫錦 李
莊友仁 譚福楨 戴麟 順達
劉頌漢 張林根 於治興 韓 鄭海
 賈幼 良
 陳明 哲

籃球表演賽 仁餘與大華對壘

【本市訊】市立體育館爲恭祝主席六秩大慶，特舉行籃球表演賽，下午七時起，由仁餘與大華兩籃隊，對壘於該館球場，門票樓上樓下一律二千元，票資收入，除必要開支外，悉數充作上海市文化運動委員會募集之「中正文化獎金」基金。茲將兩隊陣容誌後：

【仁餘】胡升伯（領隊），余郁子（指導），顧意成（管理），陳渭源（隊長），王英生，梁永佳，王槐庭，吳新運，沈鵬舉，徐仲巳，姚文華，吳成章。

【大華】顧森健（領隊），陸鍾心（隊長），楊文龍，許文奎，卓國棠，張少卿，王鏡湖，楊元高，楊元瓊。

抗戰子弟遺族學校開首次籌備會

【本市訊】抗戰子弟遺族學校籌備委員會於二十九日下午四時假本市新生活俱樂部舉行第一次籌備會議，決議：（一）推舉孔祥熙爲主任委員，杜月笙，錢新之爲副主任委員，宋紹良，楊虎爲常務委員，胡公冕祝紹康爲正副總幹事，曹勒徐爲秘書及各股負責人。（二）推舉孔祥熙，司徒美堂，胡文虎，黃金榮，王曉籟等爲基金籌募委員，並通過籌募基金辦法。（三）推定錢新之等修訂計劃大綱，末由主席宣讀恭祝主席六秩華誕電文，並執行發起人會，決議通電全國軍政首長，一致響應發起期達普遍設立之目的，以容納成千成萬之抗戰子弟與遺孤。

宣鐵吾等發起中正獎學金

【本市訊】中央各軍校畢業生調查處上海分處主任宣鐵吾，副主任韓成等爲紀念蔣主席六十誕辰，特發起中正獎學金，以示崇敬，其辦法仿照諾貝爾獎金，以獎勵國內外學者，特定昨（三十）日下午六時假新生活俱樂部召集在滬先期同學舉行會議研討進行事宜。

獻校祝壽倡議人在上海電台廣播

【本市訊】上海電台爲恭祝主席誕辰，擴大宣傳獻校祝壽運動，特於今晚八時至八時三十分，由倡議人孫東城，湯吉欽，在該台廣播，題爲「要求全國擴大獻校運動」及「獻校運動與復興民族。」

教部令飭各省市中小學應予分設

【本市訊】教育部最近令飭各省市教育局，對於中小學校應予分別設立，不可兼設，本市教育局鑒於上海情形特殊，擬分令兼辦中小學，逐步實施云。

【又訊】教育部訓令本市教育局，關於中小學立案基金，須存國家銀行，聞市教育局業已呈請通融辦理，所有中小學立案基金，將視學級數而定等級，俾易籌劃。

本市簡訊

△教育部朱部長家驊，二十八日來滬公幹，次晚返京。

△前美國太平洋陸戰隊司令官利萊將少將退休後，任最近偕夫人自美來華訪問，今日可能乘美軍艦安息號將抵此。

△前美國郵務總長甲任美國可口可樂公司董事長法萊氏定於今（卅一）日離滬飛往馬尼拉。

△彭次長昨發表書面聲明：市參議員如有被檢舉者，自當按照法律辦理。

△靜安區自下月五日起實施警管制。

△歌唱家郎毓秀女士近將赴美，上海市府交響樂隊及市音樂協會定於下月二三日二晚八時起，假座震旦大學舉行獨唱會，節目均爲郎女士得意之作。

三市三公

優待友邦

在一個上海市區內，電費每度市價不同，相差可以幾乎達到一半。原因是這個發電的公用事業，有三個「主」。

上海電力公司購煤成本是每噸八萬元。閘北電力公司購煤成本是每噸九萬多元。法商電力公司，華商電力公司及閘北電力公司，向楊樹浦電力公司買力轉供用戶，因爲加上「管理費」，以致每度電費較貴。

管理費

外行話

敢問：楊樹浦用戶電價和愚園路用戶電價，爲什麼沒有不同呢？

要損耗電力，轉撥轉給，在電價上，爲什麼沒有不同呢？轉購電力，並且轉接轉折的管理費？這也是電價不同之原因。

遷地爲良

在商言商，是小品文。小品文總是有皮話，即新名詞所謂幽默，找着毛病，諷刺一下，不可能歌功頌德，就難免有得罪之處。是耶，此地就不能久留了。

恭祝
蔣主席
六秩華誕
萬壽無疆

時美圖

印花 曬哦 直貢 印花
上海同豐印染公司敬祝
總發行所：北京路五九六弄一五一號

九味一
Q-VARY
標準味粉蘇蘇香出品

國營招商局船期公告

船名	船別	開往地點	離滬日期	停泊地點
執信	貨	天津	10月31日	金利源浮筒
江亞	客貨	寧波	11月1日	金利源碼頭
海杭	貨	秦皇島，葫蘆島	11月1日	中棧碼頭
海濱	貨	青島	11月2日	鐵路碼頭
仲愷	貨	廈門，廣州	11月2日	金利源浮筒
蔡鍔	貨	天津	11月2日	金利源老白渡

貨物歡迎直接向本局託運

◀船期如有更改恕不另行通知請隨時向本局售票處洽詢▶

售票處：上海四川路一一〇號　電話一九六四三…六號

運貨 保險 報關：上海廣東路二〇號　電話一九六〇〇號

恭祝
蔣主席六秩華誕
中禾橡膠廠 謝禾泉暨全體全人 敬賀

恭祝主席華誕
播送特別節目

假座大中國新聲電台

李玉茹 言慧珠 馬富祿 袁世海 楊寶森 趙桐珊 劉斌崐　全部法門寺

李少春 林樹森 周信芳 梅蘭芳 孫蘭亭 趙如泉 譚富英　全部龍鳳呈祥

週波一三一〇
時間二至六時

鶴鳴鞋帽商店敬祝

恭祝
蔣主席六秩華誕
信孚轆線行敬賀

財局召集各業談話
解釋稽徵營業稅 申報繳款等手續

【本報訊】市財政局，自奉令接辦本市營業稅後，關於稽征程序，報繳手續等項，業經分別加以規定。玆悉：該局爲促使各業明悉詳細情形起見，特於昨午召集上海市商會暨各同業公會負責人舉行談話會。玆將有關營業稅開征日期，申報手續，繳稅手續等錄誌如后：甲，報告事項：一，開徵日期：定期公告飭知全市商號，開始申報營業，候查定估定通知於五日內繳納。二，申報手續：本局公告開始申報，即一面將印就空白申報表分發各稽徵處，逐戶分發，商人塡表後，應將各季已向接稅局完納營業稅之正式收據，一併檢齊帶告稽徵處收表人員查驗，在申報表內反面批明，隨時發還。三，手續繳稅：商號收到繳款通知書，及繳款書，對於核定稅額，如有不服，得於收到通知書起，十日以書面提出正當理由，申請重行核定，但稅款仍應先行照數依限繳清，再行申請。七月以前已開設之商店，經核定廿七，八，九，各月應繳稅款者，所有十，十一，十二，各月稅款，亦暫比照七，八，九，各月平均應繳數一併通知繳納。七月以後，始開設之商店，其七，八，九，各月營業因有非整月之關係，則不能按三個月平均計算。乙，討論事項：一，登記保證：各商號均應開具：（一）營業種類，（二）商店名稱地址，（三）營業人姓名籍貫住所，（四）營業資本額，經詳調查登記，發給營業稅調查證，方得營業。惟爲體念商民，毋使感受困難起見，擬將辦法稍爲變通，凡已入公會之商號，即責成該業公會，開具全體會員名冊且一總保，以資簡便，其未入公會之商號，必須覓具相當鋪保，其鋪保資格以已入公會爲會員者爲原則。二，呈驗結單：本局對於商號營業如有隱匿，固應依法處罰，但亦絕不願有過份估計情事，致商人蒙受損失，茲此原因，擬通知商號，於申報營業時，將銀行往來結單，一併携帶呈驗俾明究竟。丙，附帶報告事項：一，代客買賣問題：代客買賣，必須領有牙業營業牌照之牙行，始得爲之。二，控制行商營業稅問題：牙行於每次代客買賣，爲牽牛時，務須依實於帳冊上，將買賣雙方客戶之商號，名稱，負責人，姓名，住址，詳細註明，以憑查核。又賣方客戶，如係在本埠無固定營業處所之行號，其應納營業稅，須由其具有代理性質之牙行代報代繳。三，繳款書遺失問題：本局清理上海區接收局舊案中，發現許多遺失繳款書請求查證者，查繳稅應於接到通知書五日內繳納，爲營業稅法施行細則所規定。嗣後如有遺失繳款書者，除重行塡發外，仍應計算滯納日期科處罰鍰以杜取巧（小）

港務委員會五次會議
浦江巡丁改請願警 修正防竊實施辦法

【本報訊】上海港務整理委員會，昨晨舉行第五次會議，出席者有吳國楨等二十餘人，決議重要提案如下：（一）爲取締港內偸竊行爲，決議：浦江聯合巡丁，應改爲請願警，此項請願警應向港口警察署登記，請願警在船上受港口警察署節制，在碼頭受水上警察分局節制。（二）綜合各方意見，修正上海港務整理委員會防止港內竊風實施辦法。（三）關於劃分水警與港警職務及服務守則，由查緝警備處召集港口警察署及水上警察分局共同研究，提出下次會議討論（淦）

防止港內竊風實施辦法要點

（一）總則：規定爲嚴防止竊風，整飭秩序，保障商旅合法權益，特訂定本辦法。在本辦法所規定港內之地域，係指淞滬境內，黃浦江與蘇州河之水上及兩岸碼頭倉庫附近地帶，暨吳淞口外錨泊區域而言。

（二）運務要則：關於託運人報關人對於運送貨物之一切應注意事項，及運送人對於運送物品之裝運或搬運之規定事項。

（三）責任區分：關於各輪船碼頭，倉庫間責任之劃分，規定爲：一，有碼頭倉庫之船公司，其責任自收貨起，倉庫提貨止。二，有碼頭而無倉庫之船公司，其責任自收貨起，至碼頭交貨止。三，無碼頭倉庫之船公司，其責任自收貨起，至船邊交貨止。四，報關運輸，自收貨起，至將貨交與船公司取得提單爲止，或自船公司提出貨物交與客商爲止。

（四）損害賠償：關於船舶所有人依據海商法第二十三條之規定，船長依據海商法第四十一條及第四十九條之規定，各應負賠償責任之事項。託運人或報運人與各輪船公司，因運送貨物而發生之賠償案件，依照航業習慣，由利害關係人洽商解決，不能解決時，依照公斷辦法決定，或請求法院審理。

（五）查緝警衛：規定各輪船公司在船舶碼頭倉庫等處，爲嚴密監視防範盜竊應辦理之事項，各輪船碼頭倉庫如發生盜竊事件，應於二十四小時以內，由負責人呈報港務整理委員會查緝警衛組暨轄境警務機關，以便查緝。爲期控制確實，監視嚴密起見，將港內劃分爲若干警區，由各輪船公司或碼頭倉庫，會同駁船工會派員分別担任之。

（六）設施事項：爲使船舶之貨艙設備完密及封鎖嚴密，不易竊盜起見，各船舶所有人應迅課改善。各碼頭倉庫之週圍及進出口處，應有鐵柵或木柵與照明設備等。

（七）附則：防止港內竊風實施辦法，由港務整理委員會命令補充之。（淦）

七種新稅 開徵順利 已達五億元

【本報訊】本市貨物稅局，自奉令開徵七種新貨稅以來，據貨物稅局長方東氏語記者稱：本月份稅收情形良好，較上月份可增加百分之二十，至實施新稅收以來，除茶葉可免出口稅，其餘刻正徵收中。目前本市現有單位計，水泥有四家，化粧品一百三十家，麵粉二十家，毛紡織六十家，呢帽七十家，飲料三十四家，該局現有職員九百餘人，派駐工廠者達五百人，每月開支僅二億元左右，僅達稅額百分之〇·七五云。（于）

【又訊】本市貨物稅局自開徵七種新稅以來，成績甚佳，已達五億元以上云。（于）

燃料成本及損耗關係 各電力公司電價不一

【本報訊】本市各電力公司之電價，業經調整，惟各公司用戶所負擔之電費參差不一，頗有懸殊。茲記者分別走訪各公司，詢以此次電價不一之原因，計有：（一）各電力公司燃料成本不一，又各公司之煤價均由上海區燃料管委會配售，但運輸等費用均由各公司自理。因各公司在運輸工具上之優惡不等，故影響成本高低。（二）法商華商閘北浦東各公司，均向上海電力公司轉接後再供應各用戶，其間輸電有若干損耗，是以成本增加。（三）各公司的規模大小不同，設備不一，在管理費用上，又相差甚遠。（四）購得之電，轉由各公司轉輸，自需管理費用。（淦）

東北煉油廠 先恢復錦西一廠

【本報訊】資源委員會中國石油公司，擬在東北設立東北煉油廠。本月初旬曾由該公司協理金開英氏，首次赴東北視察，金氏已於前日返滬，昨記者前往訪問，詢以東北煉油情形，據稱：當時東北日人遺下之煉油工廠，及原料頗多，但若干機器等，損失頗多，故遺留至今者，僅及總數之幾成而已。現東北煉油廠計有錦州，錦西，四平街，永吉四處。四平街錦州二廠均以烟煤煉油，錦西永吉二廠以原油煉油，對於以煤煉油困難甚多，因目前當地人工高昂，開支浩大，且烟煤來源亦少，現該公司已擇錦西一廠先行恢復，由錦西至胡蘆島港口，鋪設十二公里油管輸入，現正在積極籌備，預料可於明年五月中可開工煉油，每日可產三千筒。（淦）

【又訊】中國石油公司之主要業務，爲對美商亞細亞，美孚，德士古三大公司進口石油之限制，不使其大量傾銷，是以最近石油均採取定額入口云。（淦）

遺失押據聲明作廢公告

查於一九三四年八月十一日以英册道契第三七八一及九九六號及美册道契第六七四號向上海四川路二九〇號美商中國營業公司抵押國幣二十萬元又於同年月日以英册道契第三〇六四號向該公司抵押國幣二萬元各在案茲以該項押款本息已如數付清惟本局所執之抵押
國營招商局理事會啓

幣七萬五千元又於同年月日以法公館契第五十號乙向該公司抵押據正本二份已經遺失無法交還予押，註銷爲特公告作廢

四聯承放航業貸款 數額係以需要而定
申請手續問題尚待商洽

【本市訊】昨據本市航業界方面消息，戰時民航業損失，業經交通當局核准，發放鉅額貸款，茲悉此項航業貸款，已由四聯處籌組銀團承放，關於此項貸款數額，並無限制，係以各民航公司實際需要而定，至何時開始貸放及申請手續問題，尚待與四聯總處洽商云。

呢帽業請免稅 財部批復不准

【本報訊】本市呢帽工業請免徵帽業貨物稅一案，據悉：財部以貨物稅條例規定征收之皮毛稅，係不分國內出產國外輸入之皮毛貨品，一律課徵，呢帽如因納稅而增加售價，則國貨與舶來品處於同樣情況，呢帽所納稅款得加入售價之內，轉嫁於消費者，自不至影響銷路，增加困難。再呢帽係以未稅毛類製成，並非以已稅之毛綫或毛線加工改製，尤不能誤認爲一物兩稅，總之此次開征之皮毛稅，係於增加庫收之中力求負擔平允，當此復員建國需用浩繁之際，自應深明大義，以盡人民納稅之義務，所請豁免呢帽業貨物稅一節，礙難照准，並已批復該業知照云。

敵僞工廠 最後一批待售

【本市訊】經濟部蘇浙皖特派員辦公處，原擬本月底結束，惟現因該處對優惠後方工業家承購之廿五座工廠，尚未點交清楚，此外還有經數度標售未有承購之工廠三十六座，尚待售出，故結束日期將予延緩，據張特派員稱：最後一批工廠已委中國全國工業協會及遷川工廠聯合會共同負責售出，或將各廠零星機件，單獨出售，估價一則，亦予調整云。

行總浙閩分署 分立爲二機構 署長人選已定

【本報訊】行政院善後救濟總署爲加緊閩浙救濟工作起見，特將浙閩分署分立爲二，浙江分署署長一職將由原任署長孫曉樓担任，而福建分署署長已內定前總務處長胡可時。（稚）

本報訊】行總新聞處處長田伯烈，短期內將赴紐約担任聯合國大會聯絡工作，已向行總方面提出辭職，並將於本週末公宴行總新聞處全體職員云。（稚）

聯總要員闡述 農業善後計劃

【本市訊】聯總農業善後管理處長格陵氏頃播講稱：廣東，江西兩省及湖南，湖北，河南及安徽若干地區之糧荒於戰後，在最近二三個月內，中國之糧食情形，將不致再度淪入嚴重程度。格陵謂：聯總八千萬美元供予中國農業計劃主要目標，爲增加糧產。聯總供應品現已大量運到，此次工作之規模亦已擴張。目前已集中全力增產明年之農產品，故明年夏季中國可免饑荒。格陵謂農業善後之工作可歸納爲十部門，最重要者莫如防泛工作，格陵並述及目下正在進行中之農具計劃，足以生產每年約二千萬件之農具。耕種拖曳機二千具，現正輸入中。製罐設備，麵粉廠，碾米廠及油廠亦正由聯總運入中國，並供給技術上之服務與物資，俾恢復中國之鄉村小工業云

煤油進口 實行定量制

【本市訊】中央銀行爲求節省外滙，特函各有關機關，請對購買外滙儘量加以限制，本市汽油及煤油之來源均賴美國供給，惟近來消耗頗多，故政府對煤油已實行定量進口制，至汽油一類，是否亦將行該項制度，政府當局正在考慮中。

營利所得稅 繳庫爲數有限

【本報訊】營利事業所得稅，自開徵以來，各地商號紛紛請求減免，故迄今繳庫者，爲數有限，再加以僞幣折合法幣，計算繁複，徵收尤爲困難，預計上海市本年營利事業所得稅收入，以三百億元，但迄今尚未開徵，而各地又以上海爲馬首是瞻，故皆採觀望態度延不繳納。（小）

行總運輸船 私載物資出口

【本市訊】行總上海分署，於本月二十二日接獲密報，有行總運輸大隊運輸船萬金號，發生私載白米麵粉煤油等物出口事，經行總電囑該號折返，一面通知警察局會同港警稽補，警局遂派員前往押返。現該船大夫等，均押於港口警察署。所有私貨均經江海關緝私課查封。

廣州台北兩地 開放特快電報

【本市訊】上海電信局，自開放南京，鎮江，無錫，杭州，青島，漢口，各處特快電報後，自十一月一日起，該局將繼續開放廣州及台北二處特快電報，收報處福州路七十號該局總營業處

皂·燭·業 請免香皂稅

【本報訊】本市皂燭業公會，爲請求中央當局免予將香皂列入化粧品類，具文分別呈上海市商會，中國全國工業協會上海市分會，上海參議會，陳明香皂非化粧品之理由，請轉呈立法院重行審核予以修正云。（淦）

油脂商請求 外貨司的令 停供外滙未准

【本報訊】本市油脂商對外貨司的令請當局停供外滙，藉以維持該業產銷現狀事，據悉：財部以現行進出口貿易暫行辦法，對於該貨係列爲自由進口物品，旨在增加原料，供應國內工業建設，停供外滙一節，應毋庸議，昨已批復到滬云。

報關單印花 依照稅率表 十四目辦理

【本報訊】據悉：財政部以進出口商人報關所用之報關單，核屬申請書性質，自應依照修正印花稅法稅率表第十四目申請書結據例貼印花，昨已訓令各有關機關一體知照云。

簡　訊

△行總物資供銷處總經理侯議昌，將飛台觀察台農產品情形

△本市合作社聯合社，下月一日開創立會。

△社局訓令商號禁用公司名義，應另辦商業登記，

△十地登記今日截止。

恭祝
蔣主席六秩華誕
萬壽無疆
中華煙草公司敬祝

萬壽無疆　壽　普天同慶

恭祝蔣主席六秩華誕
並頌各界延年益壽

本堂總號創設於遜清康熙元年距今已有二百餘年歷史之最老國藥總庫

雷允上誦芬堂

秘製六神丸

全國首創　最負盛名　功效如神　男女咸宜

（主治下列各症）

爛喉丹痧　雙單乳蛾　疔疽對口　癰疽發背　乳癰乳巖　時邪癘毒

楊梅結毒　下疳橫痃　急慢驚風　瘡癤面泡　無名腫毒　腸癰腹疽

北號特設飲片部

電話　北號購貨　四五三三四　北支接方送藥　三六七六五

冬令補品

鱉甲膠　二仙膠　陳阿膠　龜版膠　虎骨膠　鹿角膠

人參再造丸　十全大補丸　大山人參　花旗洋參　四川銀耳　暹羅官燕　關東鹿茸　野山別直

（直接採辦）（平價發售）

恭祝　主席六秩華誕

萬壽無疆

培豐股份有限公司　久和股份有限公司

敬　祝

上海市文化運動委員會主辦

慶祝蔣主席六秩華誕國劇大公演

◀劇　目▶

（出場先後爲序）

蟠桃盛會

班世超（豬龍婆）

（九龍盃）

程少餘	黃三太
楊盛春	計全
葉盛章	楊香武
高盛虹	鄧應龍

★全部雙姣奇緣★

李玉茹	孫玉姣
姜妙香	傅朋
孫盛武	前劉媒婆
馬富祿	賈桂
袁世海	劉瑾
何潤初	國太
言慧珠	宋巧姣
張盛利	宋國士
楊寶森	趙廉
劉斌崑	劉公道
芙蓉草	後劉媒婆
馬世嘯	劉彪

★全部龍鳳呈祥★

李少春	趙雲
譚富英	劉備
周信芳	喬玄
韓金奎	喬福
李盛泉	國太
林樹森	魯肅
劉連榮	孫權
孫蘭亭	賈華
侮蘭芳	孫尚香
李世霖	孔明
趙如泉	張飛
葉盛蘭	周瑜

入場券代售處：天蟾舞台　中華書局

票價：榮譽券　十萬　五萬　四萬　三萬　二萬　普通券　一萬五　一萬　八千　四千

地點：天蟾舞台　時間：今日中午十二時至六時半

本處廣告由　培豐股份有限公司　久和股份有限公司　捐贈

股票市價表

十月三十日　漲△跌×

紡織股

名稱	比上日	上午開盤	上午最高	上午最低	上午收盤	成交數	下午開盤	下午最高	下午最低	下午收盤
大通紗廠	△一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	—	—	—	—
中紡紗廠	平	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	五·〇〇〇	—	—	—	—
永安紗廠	△九	七〇一	七二五	六九八	六九九	二〇·五〇〇	—	七〇五	六九九	七〇四
信和紗廠	△九	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
統益紗廠	△二	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	二·二四〇·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
榮豐紗廠	平	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	七·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國內衣	△一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	六·五〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新光內衣	△五	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	二〇·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
景福衫襪	△五	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	六九·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
景綸衫襪	×五	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	一·一二五·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
勤興衫襪	△六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	一·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五和織造	×五〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	三五·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美亞織綢	△二〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	三·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國絲業	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	二三·五〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

化學工股

名稱	比上日	上午開盤	上午最高	上午最低	上午收盤	成交數	下午開盤	下午最高	下午最低	下午收盤
大中華火柴	×三〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華豐搪瓷	△一·五〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	一〇·〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國水泥	△五	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

百貨股

名稱	比上日	上午開盤	上午最高	上午最低	上午收盤	成交數	下午開盤	下午最高	下午最低	下午收盤
永安公司	平	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
麗安公司	△一	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

場外交易

公債

名稱	正午	最高/最低
統一甲種	[illegible]	[illegible]
統一乙種	[illegible]	[illegible]
統一丙種	[illegible]	[illegible]
統一丁種	[illegible]	[illegible]
統一戊種	[illegible]	[illegible]

華股

名稱		
中英藥房	[illegible]	[illegible]
五洲藥房	[illegible]	[illegible]
中法藥房	[illegible]	[illegible]
漢冶萍	[illegible]	[illegible]
商務書館	[illegible]	[illegible]
中華書局	[illegible]	[illegible]
世界書局	[illegible]	[illegible]
閘北水電	[illegible]	[illegible]
公和棉織	[illegible]	[illegible]
華商電氣	[illegible]	[illegible]
南洋新股	[illegible]	[illegible]
華成烟草	[illegible]	[illegible]
大生一廠	[illegible]	[illegible]
大生三廠	[illegible]	[illegible]
梅林食品	[illegible]	[illegible]
中興煤礦	[illegible]	[illegible]
冠生園	[illegible]	[illegible]
華商證券	[illegible]	[illegible]
國新股	[illegible]	[illegible]
華商紗布	[illegible]	[illegible]
新新公司	[illegible]	[illegible]
麗華紗廠	[illegible]	[illegible]
達豐紗廠	[illegible]	[illegible]
大通棉業	[illegible]	[illegible]
上海銀行	[illegible]	[illegible]
新興業	[illegible]	[illegible]
浙江實業	[illegible]	[illegible]
金城銀行	[illegible]	[illegible]
鹽業銀行	[illegible]	[illegible]
大陸銀行	[illegible]	[illegible]
中南銀行	[illegible]	[illegible]
中國銀行	[illegible]	[illegible]
交通銀行	[illegible]	[illegible]
中一新股	[illegible]	[illegible]
家庭工業	[illegible]	[illegible]
新華百貨	[illegible]	[illegible]

外股

名稱		
怡和紗廠	[illegible]	[illegible]
英聯船塢	[illegible]	[illegible]
業廣地產	[illegible]	[illegible]
會得豐	[illegible]	[illegible]
怡和啤酒	[illegible]	[illegible]
航業	[illegible]	[illegible]
鋼業	[illegible]	[illegible]
紙業	[illegible]	[illegible]

證券交易

變化令人莫測 華股先漲後回
金價報升浮空匆遽競補 新買裏足市態復趨鬆落

【本報訊】昨華股先漲後回，變動令人難測，蓋競視黃金漲跌爲轉移，雖有孫票等傳說，僅關刺激一時之市價，而難稍動久處變之人心，最初走勢頗佳，永大銀行及北貨紗花聲均在傳說中爭進，八九，一九八，二七六，二二九號爭進永紗，見七二五元，美亞亦在三八，二二六號力買，烘至三四九〇元；七，六五，二二三進新光，至二四五元，七六，二二三號進景福，達二三三元，一九八，二〇四號進信和，達三二六元，勤興亦升至一五八元，他股亦多隨升，但不久聞金價仍有永紗吐出，金融界見高亦賣，市勢頓受打擊，空方趁機抑聚，跌風又起，二一一，一四二號猛出永紗，在散多傾軋下下落，正午跌入七百元內，見六九八，美亞在三三，一五二號賣勢中，亦竟退至三二九〇元，四二，八三號爭出新光，五九號出景福，各自十二三元回風，一七六，一八〇號售信和，退至三〇九元，他股亦多見回落，下午併入今日上午交易，須後日交割，少有買戶，永紗回出七百元外，美亞三千三百元之上，終各股多比上日軋升不巨，交易仍稀。

前市 自高而下 終底於平

【證交心報訊】昨日上午華股市況，晨以英倫謠傳注調整制，孫票之說又復囂塵，金價報漲，浮空重感威脅，匆遽競補，永紗形勢，顯示其恐慌，突被擁起二級，他股隨同挺進，齊見秀色，旋以央行配售冷赤，且聞蓋拋給之說，一份部額游資，復又歸宿，銀根促致新買裹足，市態即趨鬆落，繼聞洋股見升，新買徐圖進取，重挽頹勢，終以散戶吐售不已，再見挫軟，結果自高而下，較昨微有參差，市況轉盛。市價過程，晨開六時均見平挺，永紗屹立七百元之關，步抬七二十元邊緣，歷二十分鐘，捐一徘徊，低叩七一〇元一檔，即略微升六七元，重復下落，在十一點一刻，濃破入七〇〇元內，初見七百另五元，至十點四十五分又見拉至七百廿一元，最後半小時深節，軟，收竟跌入七百元，見六百九十九元低價收市，美亞初開遲遲敞出三千四百元，不及十分鐘即叩三千五百元關，旋越十分鐘挫軟至三千四百元，即鬆至三千三百九十元，一路瀉下，初見三千三百三十元低價，及收盤又跌落至三千二百九十元，信和起落亦屬，晨自三百〇八元步升至三百二十五元，亦祗一次徘徊遂即軟落，中間站住三百十元外，歷久至收未見破三百十元內，尙較挺象，統益尙挺，榮豐較滯，中絲以近日無市，跌降獨巨。前市市情，晨曦光芒，剎那而滅，買氣潰散，致近收重蹈低收舊跡，過程似幽盤退錯節而徘徊矣。

後市 逗留中途 微見進化

昨日下午華股市況，承前收呆象，市氣續見滯鈍，另星客戶，進退其間，逗留中道，殊少起伏，終因求者，聊勝於供，平靜恣態，勉轉穩勢，結果大致微升，市況清閑。市價過程，永紗首做六九九元，自此微升至七〇五元，即遂徘徊，相持以至收盤，美亞亦自三三〇〇元，再又下挫少許，歷三刻鐘，低至三三〇〇元，再度高至三三三〇元收市，信和始終在三一三元左右，三一五元收市，華豐獨見秀色，自六五五〇緩升至六六〇〇，爲數雖少，腳地似堅，新光景福勤興同趨挺升，永安仍見萎弱，全日總成交額爲一一三五萬股，內前市估計九五五萬股，後市僅一八〇萬股，各股仍以永紗共達五三〇萬股，信和二二五萬爲次多數，華豐做一三八萬股，亦尙稱盛，景福較新光勤興爲多，計一一二萬股，美亞仍寥落。

綜觀全日市情，前市自高而下，終底於平。後市逗留中道，微見進化，今後趨勢要視買氣消長耳。

股文觀止

·維策·

△有幾位朋友說，爲何近日報上對股市一片悲觀，和責難證交？

△我說股市已經這樣小，難道還勸人家買，套住了豈不害人。

△經紀人中，本錮吃光蝕光的，幾已佔百分之五十以上。眞吃不消的時候，鬧將實行總罷工。關了門，到無錫去玩一次再來敵。

△我看證交爲了體面，不妨自動休假半個月，大家共組旅行團，同上姑蘇。吸些新鮮空氣，振作精神，再圖反攻。

△顧善昌數度晉京，向財經兩部洽商，毫無結果。此次王志莘親自出馬，不要再徒勞無功。（今日是蔣主席六十壽辰，各方熱烈慶祝，證交照常營業，）爲建設中國資本市場而努力。

△又 證交每日收入佣金一千萬元，已足夠開支，所以篤定泰山，笑罵由他笑罵。

△但是經紀人呢，三千萬元，由二百三十家分配，每家能分得多少。

挽救股市危局
經紀人公會推派代表 與證交當局會商對策

【本報訊】證交當局爲挽救股市危局，已同意經紀人公會之請求，共同研究對策，昨午四時經紀人公會推派俞明岳，吳國英，楊錫璺三人，晉見證交當局，當由協理楊蔭溥，顧善昌，經理陳藹蓀在會議室接待，開始交換意見，聞所談內容極廣，就一般趨勢，詳加分析，明後日將繼續商討，以得結論，再付諸實施。

外傳我將發行「孫票」
衡諸目前情勢殆不可能
中央銀行某負責人發表談話

【本報訊】關於外電所傳我國將發行「孫」票新鈔，將由國際貨幣基金擔負之主要任務。記者特以此事叩詢中央銀行某負責人談稱：外傳我將發行「孫」鈔之說，純係揣測，衡諸目前財政收支不平衡與物價波動情勢之下，改革幣值，殆屬不可能。況國際貨幣基金早已規定，被敵人佔領之國家，對於匯率之確定，不受此限制，我國早經國際基金會之默契，在過渡期間，我國當可力謀國內物價之穩定，工業之復興，有賴於國內之安定，俟國經濟情勢之改進。所以，先決條件爲生產之增加與稅收之暢旺，藉以謀支出之減低，與防止信用之膨脹，迨國家經濟政策奏效後，始可以着手幣值之改革，惟就以客觀環境，距離此途尙遠，尤有進者，幣值改革之主權在我，國際基金會僅在輔導地位，協助我解決此項問題而已，不能發生主動力量也。至於有人建議我國採用金本位制度，所受國際經濟影響與困難之處更多，此爲一時陳舊十九世紀之制度，各國多已摒棄而不用。就理論言，我國實不宜行之，更不應該爲之云。（于）

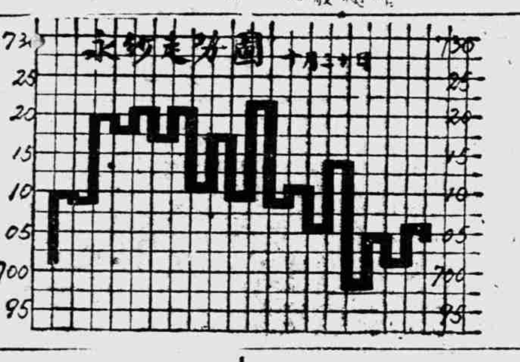
三區繅絲公會 昨開常理會議

【本報訊】本市第三區繅絲同業公會爲謀生絲細絲條紋等級價格之差別問題，並對生絲外銷委員會提出要求起見，特於昨日下午四時假座中國絲業公司舉行常務理事會議，對此問題詳加商討，茲據該會秘書張守愚語記者：目前細條紋絲核定價格與成本價格，確屬相差甚遠，故絲商謀力爭合理之標準，擬具意見，供當局採納，惟據中央信託局意見，認爲細絲，在美外銷，不合需要，照市價言，且低於租絲，刻作價一百八十萬元，不過暫定而已，如在外銷價格提高後，定當照價補回云。（于）

四聯理事會議 貝總裁飛京出席

【中央社訊】中央銀行總裁貝祖詒氏，定今晨七時搭乘飛機赴京，出席當日在京舉行之四聯總處理事會議後，下午即飛返上海云。

（尙有經濟新聞，見第七版）



線上談股

·不遠·

昨日永安紗廠因受金價刺激，突見回昇。七〇一元開盤後，即告上挺，見七二五元高價，重又盤下，上午以六九九元，最小價收市。下午昇降頗微，僅四五元幅度，終以七〇四元收盤。站住七〇〇元上，情形尙佳。觀察趨勢，已入長期盤檔，漲難小亦不易。還是小面可能性爲大。做法多空均不宜。進防套住，空防反動。今日若能站住七〇〇元上，或仍能略見盤高，如不能站住七〇〇元，以六九〇元爲關口。昇降焦點在七百元。

外股參差 統債轉俏

外股 昨外股亦先升後回，怡和回即八千元關，升一百元，會德豐升四百元，紙業航業略升，怡和啤酒業廣鋼業略低，英聯平，成交不旺。

統債 昨統一公債黑市在孫票傳說下，人心轉堅，三六〇，二三〇，五五二室有吐售，福源進一百餘萬元，六〇四室進五六十萬元，丙種由一八二〇元，升至一九五〇元，軋升一百元，甲，乙，丁各升五十元，戊種升八十元，成交六七百萬元。

宏興鷓鴣菜

經各國政府註冊
嚴禁僞冒及影戤

宏興藥房出品
滬行 上海南京路
粵行 廣州一德路
港行 香港莊士敦道

各處均售

恭祝 主席六秩華誕

萬壽無疆

華成烟公司全人敬祝

金鼠

樂在其中

煙枝堅足 煙味濃郁

煙味好 價錢巧

華成煙公司出品

SINE 信誼

恭祝

蔣主席六秩華誕

信誼化學製藥廠全體全人敬賀

SINE 信誼

商報行市

（十月三十日下午　單位：法幣元　×跌　▲漲）

▲金銀外幣

名稱	買價	賣價
赤金（黑市）	[illegible]	[illegible]
開價	[illegible]	[illegible]
最低	[illegible]	[illegible]
最高	[illegible]	[illegible]
午收	[illegible]	[illegible]
下午	[illegible]	[illegible]
比上日升五萬元		
當日十兩一上落		
飾金	[illegible]	[illegible]
銀樓飾金	[illegible]	[illegible]
發出	[illegible]	
收進	[illegible]	
（以上萬元單位）		
紋銀（兩）	[illegible]	
銀元（枚）	[illegible]	
美鈔開	[illegible]	
最高	[illegible]	
黑市	[illegible]	
羅比匯	[illegible]	
香港匯	[illegible]	
三七年港票	[illegible]	
三五年港票	[illegible]	
三六年港票	[illegible]	
三〇年港票	[illegible]	
先令	[illegible]	
羅士法郎	[illegible]	
英金鎊	[illegible]	
澳金鎊	[illegible]	
菲律賓	[illegible]	

▲利率

中央銀行拆息每千元 六角
銀業公會折牌 五角
拆款日拆 五角
拆息（千元）一角六分
暗息（每元）[illegible]

▲食米（石）

（南米市場）

白粳上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
蘇粳上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
早稻上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
羊秈上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
杜秈上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
礦秈上 [illegible]　中 [illegible]
無錫秈 [illegible]
泗秈上 [illegible]
白元上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
陰元上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
靖江米上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]

（北米市場）

白粳上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
薄稻上 [illegible]　中 [illegible]
早稻中 [illegible]　下 [illegible]
羊秈上 [illegible]　中 [illegible]
杜秈上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
礦秈上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
埠秈上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
白元上 [illegible]　中 [illegible]　下 [illegible]
陰元上 [illegible]　中 [illegible]

▲麵粉（外場交易）

孔雀粉、金鼠粉、大鵬粉、立鶴粉、天使粉、長城粉、小包麩、麩皮 [illegible]

（廠盤）炮車粉、老車粉、兵船粉、綠兵船粉、麥根粉、雙龍粉、大包洋粉 [illegible]

（門市售價）老車粉、炮車粉、麥根粉、雙龍粉、綠新粉、兵船粉、大包洋粉 [illegible]

▲雜糧

大連黃豆、天津金元新（特）、浦東黃豆、開封黃豆、徐州黃豆、蚌埠黃豆、九江豌豆、江北黃豆、漢口石排青豆、斜橋揀青豆、王店揀青豆、寧波揀白豆、崇明苞米、明光紅糧、崇明沙赤、明光綠豆、管店菉豆、天津赤豆、太倉赤豆、奔牛紅豆、南京紅豆、常州小麥、開封芝麻、漢口白麻、九江黑麻、揚州生仁、青島生仁新、徐州生仁、泰州仁生 [illegible]

▲豆餅

錫記餅、惠山餅 [illegible]

▲食油

大有豐豆油、又生菜油、又清油、大呂新豆油、又清油、大德新清油、天津桶豆油、新桶小車麻油、又大車、（場外交易）青島豐生油、又、又桶生油、又新桶生油 [illegible]

▲棉布

又稀豆油、又新桶菜油、本廠生麻油、又豆油 [illegible]
紅歐女藍士林、大亨士林、飛鶴士林、蓮花女士林、偷士林、天通國士林、立九牌士林、金寶聯士林、雙喜士林、時裝圖標準布、羅漢國安藍布 [illegible]

▲棉紗（單位千元）

二〇支藍鳳、二〇支水月、二〇支寶光、二〇支日光、四〇支金城 [illegible]

▲綢緞

▲呢絨（碼）

▲紡建呢絨（單位：碼・千元）

▲人造絲

▲棉花

▲廠絲（包）

▲絹絲

▲絲綿

▲絨線（磅）

（售價單位百元）

▲棉織品

▲食糖

▲南北貨

▲海味

▲化工原料

▲染料

▲橡膠

▲皮革

▲製革顏料

▲燃料

▲鑛油

▲液體燃料

▲川臘柏油

▲獸毛毛羽

▲五棓子

▲腸衣（桶）

▲茶葉

▲桐油

▲牛油

▲猪鬃

▲國產紙

▲紙張

▲教育文具

▲五金

▲銅鉛錫鋁

▲鋼鐵

▲箔燭

▲紡織材料

▲建築材料

▲木材

▲電器材料

▲醫用器料

▲化妝品

▲國藥（每斤）

▲參燕（每斤）

▲西藥

▲捲煙

▲火柴

▲肥皂

▲洋燭

▲鮮蛋

▲食鹽調味品

▲地貨蔬菜（百元單位）

國外商情

十月二十九日

▲倫敦中國外債

▲紐約股市

▲紐約棉花

▲紐亞倫棉花

▲支加哥穀麥

▲支加哥小麥

▲倫敦股市

▲紐約匯市

香港、上海（每千法幣合）[illegible]

金融物價統計日誌

中央銀行經濟研究處編

各重要城市金融物價統計（卅五年十月廿九日）

	黃金（每市兩）	美鈔（每美元）	申匯（千元）	米中等（市石）	小麥中等（市石）	食油（市担）	棉花（市担）	棉紗廿支（每包）	煤（每噸）
重慶	二三一·〇〇〇	四·〇四〇	一·〇〇三	一七·〇〇〇	一六·〇〇〇	一六七·〇〇〇	一九七·〇〇〇	二·三四〇·〇〇〇	三〇·〇〇〇
漲跌	▲〇·八%	×〇·四%	—	▲三·〇%	×三·〇%	▲一·五%	×〇·五%	×〇·九%	—
南京	二二八·〇〇〇	四·一〇〇	一·〇〇三	三一·五〇〇	三一·〇〇〇	八七·五〇〇	一八五·〇〇〇	二·一四〇·〇〇〇	四〇〇·〇〇〇
漲跌	—	—	—	▲六·四%	×五·一%	×七·九%	—	×〇·九%	—
漢口	二三四·〇〇〇	四·〇〇〇	一·〇〇八	四四·〇〇〇	三八·〇〇〇	七七·〇〇〇	一六八·〇〇〇	二·三五〇·〇〇〇	二八〇·〇〇〇
漲跌	—	—	—	—	—	—	▲二·四%	▲〇·八%	—
天津	二三七·〇〇〇	四·〇三〇	一·〇三三	三六·〇〇〇	八四·〇〇〇	一〇五·〇〇〇	二一〇·〇〇〇	二·一四〇·〇〇〇	一五五·〇〇〇
漲跌	×〇·六%	×二·二%	—	×二·五%	×一·八%	×一·九%	—	×〇·九%	—
北平	二三五·〇〇〇	四·〇三〇	一·〇三五	一〇五·〇〇〇	七五·〇〇〇	一三五·〇〇〇	二三〇·〇〇〇	二·一〇〇·〇〇〇	一三〇·〇〇〇
漲跌	—	×一·九%	—	×二·八%	×二·〇%	—	—	—	—
青島	二三五·五〇〇	三·八八〇	九九〇	二五四·八〇〇	六八·八〇〇	九〇·〇〇〇	二五〇·〇〇〇	二·一〇〇·〇〇〇	四〇〇·〇〇〇
漲跌	×一·一%	×一·三%	—	—	—	×一·一%	—	▲二·四%	—
濟南	二三八·〇〇〇	—	一·〇三〇	一六二·〇〇〇	六八·〇〇〇	八五·〇〇〇	二四〇·〇〇〇	二·三五〇·〇〇〇	二八〇·〇〇〇
漲跌	▲〇·四%	—	—	—	—	▲六·三%	×七·七%	—	—
開封	二三三·〇〇〇	—	一·〇一五	八七·〇〇〇	四〇·〇〇〇	七五·〇〇〇	二二〇·〇〇〇	—	一八〇·〇〇〇
漲跌	—	—	—	×三·三%	×四·三%	—	—	—	×五·三%
西安	二三七·〇〇〇	四·〇〇〇	一·〇〇八	六八·〇〇〇	二四·〇〇〇	一三〇·〇〇〇	一八〇·〇〇〇	二·三四〇·〇〇〇	二三三·〇〇〇
漲跌	×〇·八%	—	—	×〇·六%	—	—	—	—	▲〇·八%
蘭州	二二九·〇〇〇	—	一·〇一一	八七·五〇〇	二五·〇〇〇	八〇·〇〇〇	二六〇·〇〇〇	二·八〇〇·〇〇〇	二二〇·〇〇〇
漲跌	×〇·四%	—	—	—	—	—	—	▲三·〇%	▲〇·八%
成都	二三八·五〇〇	四·〇〇〇	一·〇〇五	二五·七五〇	三六·〇〇〇	八五·〇〇〇	二七〇·〇〇〇	二·三〇三·〇〇〇	一四〇·〇〇〇
漲跌	×〇·九%	×一·二%	—	▲一·〇%	—	×三·四%	—	×三·四%	—
昆明	二三三·三三三	四·一三〇	一·〇〇六	三一·〇〇〇	二〇·〇〇〇	八五·七五〇	二三四·五〇〇	七·七〇〇·〇〇〇	三六·〇〇〇
漲跌	×〇·六%	▲二·三%	—	▲一〇·三%	—	—	×三·六%	×二·八%	—
寧波	二三三·〇〇〇	三·九一〇	一·〇〇三	五四·〇〇〇	三五·〇〇〇	一三一·〇〇〇	一四三·〇〇〇	二·〇四〇·〇〇〇	—
漲跌	×〇·八%	×〇·六%	—	×一·九%	×三·八%	—	×一〇·六%	×二·八%	—
福州	二三〇·〇〇〇	三·八三〇	一·〇〇〇	九四·〇〇〇	三二·〇〇〇	一三六·〇〇〇	一六五·〇〇〇	二·二〇〇·〇〇〇	—
漲跌	—	—	—	—	—	—	×二·三%	—	—
廣州	二三一·三九八	三·九五〇	一·〇〇三	三七·五〇〇	五一·二〇〇	一一〇·四〇〇	一四三·八〇〇	二·九七〇·〇〇〇	八二·〇〇〇
漲跌	—	—	—	—	—	—	—	×三·三%	—
徐州	二三八·〇〇〇	—	一·〇〇八	八〇·五〇〇	三三·〇〇〇	八六·三〇〇	二二〇·〇〇〇	二·三四〇·〇〇〇	一三五·〇〇〇
漲跌	▲一·八%	▲〇·五%	—	—	×四·〇%	×三·七%	—	×二·六%	—
長沙	二三九·六八〇	—	—	—	—	—	—	—	一五·〇〇〇
漲跌	—	—	—	▲一·三%	▲三·一%	—	—	—	—

上海基要商品躉售物價指數

民國二十六年一月至六月＝100　均按加權幾何平均

項目	總指數	食物	纖維	燃料	金屬	建築材料	雜項
物品項數	28	11	3	2	2	2	3
35年							
一月	92.842	84.696	114.613	475.111	104.912	61.257	72.758
二月	175.604	162.274	178.579	848.580	232.738	127.082	138.961
三月	255.994	247.564	187.247	1.049.365	345.292	188.329	159.877
四月	258.237	261.618	175.044	780.116	196.354	197.611	153.182
五月	380.725	397.700	187.110	700.698	208.530	465.510	153.600
六月	372.375	388.313	196.145	707.400	190.559	420.500	146.311
七月	407.182	428.580	201.168	719.650	242.836	432.170	160.472
八月	481.489	501.075	267.044	856.580	341.077	515.153	209.787
九月							
10月5日	543.403	553.686	381.191	972.290	323.615	578.188	243.522
6日	546.950	557.788	376.867	978.200	324.278	580.900	245.522
7日	540.463	545.875	398.173	994.720	324.931	588.900	246.858
9日	533.963	537.788	398.745	1.004.550	324.931	588.900	248.135
11日	522.478	522.625	383.450	1.004.550	344.592	611.114	258.159
12日	528.850	530.038	383.450	1.004.550	358.817	611.114	258.053
14日	527.325	527.644	383.450	1.004.550	372.992	611.114	261.371
15日	529.489	529.989	385.800	1.004.550	376.383	611.114	261.371
16日	544.875	549.888	384.636	1.004.550	362.083	611.114	261.371
17日	545.938	551.063	385.800	1.004.550	362.083	611.114	261.371
18日	544.050	547.386	384.636	1.004.550	385.900	626.986	261.371
19日	539.658	541.813	384.636	1.004.550	385.900	626.986	261.371
21日	537.763	539.863	371.691	1.009.260	425.850	630.900	262.053
22日	536.600	537.738	371.691	1.009.260	458.900	630.400	262.058
23日	536.623	541.263	357.477	958.425	483.033	630.900	259.931
24日	531.425	534.663	357.477	953.425	483.033	630.900	259.931
25日	528.325	530.063	354.392	953.425	506.467	642.483	261.306
26日	525.375	527.133	347.842	953.425	506.467	642.483	264.631
28日	534.222	535.178	347.840	1.032.620	533.113	642.483	264.018
29日	533.075	534.375	343.308	1.032.620	533.113	642.483	642.018
30日	534.256	534.488	344.367	1.032.620	651.833	657.600	264.681
比上日	▲0.2%	——	▲0.3%	——	▲22.3%	▲2.4%	▲0.3%

孫票發行傳說又起　黃金反動上漲

美鈔黑市微升

黃金　昨現金於赤黑市在央行控制下，仍見挺升，乃孫票傳說激超向上，久之人心，在各方買勢中，由二二八萬一升至二三八萬二，中途央行明配出一〇〇條，價二三三萬二五，黑市中九言一千二三百條，近午始稍爲堅下至二三二萬七，下午復升至二三四萬五，終軋升五萬元，首飾金升三千元，紋銀銀元均平。

外幣　昨外幣三三五〇元，美金票黑市回升五十元，經營者出入價爲四千一百七十元及二百二十元，港票小五元，港匯平，羅比小十元，先令小一百元。

粗紗疲軟

布市客銷呆滯　現棉交易亦稀

紗　各粗紗皆紛紛下跌，貨主力求脫手，一〇支各紗先後皆跌三萬餘元，雙馬軍誇初開爲二三萬元，收市爲二六萬元，交易疲淡，同業心思欵淡，三二支藍鳳復下跌，收市已退入九十萬元關，最後爲二八八萬元，較昨漲七八萬，惟四二支終因貨缺同業力持，市價復挺，最高到過三六八九萬，收市略降爲三六五萬元。

布　昨日中紡開售照單各數配給，市客銷呆滯，致人心虛軟，晨開喊價，即見疲軟，嗶嘰現貨站定，坯布地較軟，結果坯布比昨續小五百元，嗶嘰金蓮妙舞略小五百元，四君子貨平穩。

花　昨日紐約美棉電訊，續狂跌一百九十至二百磅音，計近期美金二九·〇二，三一，新花遠期二三·二〇，本埠米特林現貨亦跌破三角，美金大關，價僅二九·九〇，本埠印棉銷清價跌，因美棉慘跌影響，以月底迫近，廠商不願多所舉動，交易因此稀少云。

米市堅穩　麵粉挺升

昨米市再同升一二千元，因本街店存均虛，米店爭低進取，故去路已稍轉活潑，由此長疲已久之米，漸漸走上穩健之途，昨到米和米均已挺升，市仍穩，良以產地價格，亦已轉堅，販戶以成本計，故亦號高，白元陰元均見回振約二千元，以前昨兩日米市觀之，米市已脫去其疲癱之態，漸露生氣矣，昨日到米，南市場二千四百七十八石，北市場六千一百七十六石。

麵粉場外交易仍甚活潑，因存貨已稀，生產已停，無錫粉價已

現，故昨市亦挺升四五百元，廠粉，昨仍維持配給洋粉六千包，小麥麩皮客銷已呆，價格平定，小麥本市雖已禁止出口，而無錫蘇州仍可自由出口，而客商均在產地搜購，以至影響本市來源，昨開洋廠小麥，價亦提加約五百元，黃豆陳貨平定，天津金元有客帮需高價取，故高貨微帶堅狀，棟青庫存積既薄，產地價格上漲甚烈，故亦號升約四千元，芝蘇微挫，生仁到貨頗多，再退二三千元。

生油創新高價

食油生油再度大升，場外交易早開稍下挺上，後買氣來大，最後軋升約五六千元，蠶生油已升至十一萬四千元，創新高價，豆油及生菜油有大有餘，大昌新、大德新等油廠在市上以滿油各半出售，數量尙多，故其價平定，以滿油觀之，反見到千元，豆餅客銷已停，去路頓呆，再削一二百元。

砂糖傾瀉

糖市砂糖好景不常，今市因存貨出貨，市面又在需求多下傾瀉，中砂糖十三萬六千元，鰍跌二千五百元，生砂跌一千五百元，赤糖客銷轉稀，市亦疲軟，各市零數參半，人心消散，交易不多。

洋莊茶市

陳貨花色　品質欠佳

雜合買戶買口無色綠茶，向以暢銷美洲爲大宗，惟終以售價奇昂，同時更受蘊頓日本新茶在彼地傾銷之影響，故買戶對於上項花色，一時不願作染指，他若陳貨花色，亦因品質欠佳，雜合買戶買口亦淡，市勢遂仍岑靜，至於高紅茶，英莊則力提不戰，過昂既活潑，行情略頓俏秀，紅綠茶內銷，刻下已有相當數量之妙青兩項毛茶，錫常等地正在向貨方展開談判，而能獲得成議，昔日之哈爾狀態，一掃而空矣。

會商麵粉議價問題

決定廠價酌予提高

吳市長召集麵粉有關各業代表

【本報訊】本市各麵粉廠因原料不繼，及成本高漲，照限價出售，虧蝕極大，致被迫停工，乃於前日召集各粉廠負責人舉行談話交換意見外，復於昨日下午五時在市府舉行麵粉有關各業代表會議，討論小麥來源，及調整粉價等問題，出席者吳市長，財政部關務署陳長政，社會局吉明新，通束懸秋，阜豐席德楠，茂新榮毅仁，福新錫等恆，製成品方面大餅油條業馬寶山，餅乾公司劉到，切麵業吳坤，冠生園汪振寰等，會議結果：以一萬三千九百元之限價出售，麵粉勢必無法維持，此乃事實，以本麥源未到以前，對於粉價有加以調整之必要，旋即討論粉價問題，當經決定：（一）照粉價每包爲一萬九千七百元，另加貨物稅三百元，共爲二萬元。（二）配售辦法，決定由粉廠直接供給麵粉業商業公會，轉配各製成品業，價格方面，照限價出售。（三）配售日期，定於十一月一日起按照各製品業申請數量，每日配給一萬二千包。（四）各製成品業，如大餅、麵包、餅干等，不得漲價，惟得縮小，會議至六時半始散。（潤）

外麥二萬噸　下月可到滬

【又訊】據確悉：當局對於向美訂購之小麥，因受美海員罷工影響，致未能如期運到，但已去電催運，據關係方面宣稱：下月五日左右，可望有小麥二萬噸到滬，屆時即可派給各廠接濟云。（潤）

各大小麵粉廠　收買國麥　恢復生產

【又訊】停工將近二十日之各大小麵粉廠，茲爲協助當局維持民食起見，昨已開始收買國麥，以作開工之籌備，現雖收麥不多，但決在恢復生產之原則下，不問收麥若干，即開工製粉，故自今日起各廠將陸續開始復工云。（潤）

廠號存棉登記截止　各項表格明可彙集

【本市訊】據悉：紗廠存棉登記，業於昨（卅）日截止，惟多數紗廠均未將表格送交，紡管會爲欲於限期內完成，刻已向中紡公司及紡織業公會催繳中，務須於昨日下午五時前經辦完竣，准備於今日下午三時召開存棉會議。又棉花號存棉登記，限於昨日截止，已將各花號存棉登記表格彙集，會同市府經濟組，於今日送交市府。頃據花號方面云：棉花產地較遠，內地小型工廠就地收買，致使來源稀少，自五月份起，外棉停止供給，以致外棉貨亦家，是以當局調查滬埠存棉之舉，截止今日，調查數量，希望商府協助商予以貸款，收買華棉，以減少外棉進口，以及外滙溢出，茲將滬埠中外棉之調查數量分列於後：

花名	（包）	（數量）
國棉	九七三二三	一八四四三〇
巴西	二·七五一	八〇·三五
印度	一·二九三	一四·〇八
美國	三三三	二三·〇〇
籽花	八九九	一三〇·九二
總計	三〇七	九·〇八·七二一

市商會公告欄

通告

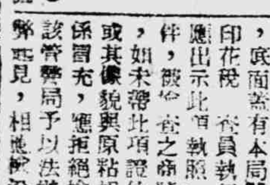
爲准函派出檢查印花人員均持有印花稅抽查員執照鄭重通告由

通三五字第一一四號（卅五年十月三十日）

逕啓者，案准財政部上海直接稅局滬直四字第四〇三八號函開：查本局營業稅移交市府接管後，人事亦有更動，所有派在外之印花稅抽查員，均發有本局製給之印花稅抽查員執照，粘有使用者本人照片，加蓋本局硬印，底面蓋有本局騎縫印，並註明「印花稅抽查員執行抽查職務時，應出示此項執照」字樣。是項證件，殊難倣造，[illegible]，如未帶此項證件之查人員，或其像貌與原粘相片不符者，即係冒充，應拒絕檢查，或逕扭交該管警局予以法辦。茲爲防杜流弊起見，相應檢送是項抽查執照樣張一份，備函送請查照，並轉知各公會轉知全市商民一體知照，附送印花稅抽查員執照樣張一份過會。用特錄函轉達，即希貴會查照，分轉同業週知。至印花稅抽查員執照，不另刊登，藉杜流弊。

此致

公會會員　商店會員



爲請停徵錫箔特稅及錫箔營業稅由

南京財政部，杭州浙江省政府鈞鑒：據本市箔業同業公會函稱：查錫箔貨物稅，已於十月一日在產地杭紹甬設局開征，按照政府頒布之貨物稅條例第八條，規定「完納貨物稅之貨物，運銷國內各地，地方政府一律不得重征任何稅捐。」是地方政府對已納貨物稅之錫箔，不得重征任何稅捐，已有明文規定。乃浙江各地政府率皆以上項停征命令，仍有附征捐稅，事實上，屬會同業在產地紹興辦貨時，該地行號於收取貨款時，將縣府所征之特產稅及營業稅，併入貨價收取，並不另給收據，似此違法背理，增重同業負擔，影響運銷，爲此函請鈞會轉呈財政部，懇予令行江浙滬各地方政府，對已納貨物稅之錫箔，依法停徵營業稅及特產附捐，以利運銷，而符法令，至紉公誼等語到會。查自蘆金裁撤以後，中央改辦貨物稅及營業稅，以資抵補，各地方如再對物征稅，依照條例頒布之規定，即係違法。錫箔列爲應征貨物稅品之一，業於十月一日在產地設局開征，按照條例第八條之規定，地方政府不得再行征稅，在法律上當不能再有任何征收。又查營業稅法第五條第三款，已納出廠稅或出產稅之工廠或出產人，應免征營業稅，是錫箔於納貨物稅之外，所謂營業稅之征收，亦屬違法。併入貨價收取，不給收據，亦屬違背稅法，任意苛征，應請鈞部鈞府迅予令飭停征，以維國家法令，而輕負擔，實爲公便。上海市商會叩陷。

航輪動態

美國巡洋艦來華訪問　爲戰後首次到滬

△美國巡洋艦「安亞路司」號暨「郭開特」號於前日由日來滬訪問，定於下月十三日開香港，「安亞路司」載重一萬五千五百噸，曾於本年三月來華，該艦落成僅一年，尙爲首次來滬。

△總統之「北東勝利」號，昨晨抵吳淞，該船上月廿五日由紐奧蘭來，昨日進口，泊四——五號浮筒，裝來麵粉三千八百噸，棉花四百廿一噸，凡士林十七噸。

△又「克滿維司勝利」號，廿八日由香港來，可望於今日抵埠，泊一——二號浮筒。除客外，並有貨物由馬尼剌香港運滬，在滬泊二日，下月三日開舊金山，將裝出桐油絲織品，羽毛等共一千八百噸。

△中孚之「蘇孚」輪，昨日下午由福州來滬，泊十一——十二號浮筒，裝來木板二千一百四十噸，卸貨完畢後，即將裝汽油等物件三千噸開漢口。

△總統之「亞倫寿去」號昨日在雲孚碼頭卸貨完畢，客艙開舊金山，載客十二人去美。

△招商局之「林森」輪卸宗二千七百廿噸木板及橄欖，昨午由金利源四——五號浮筒開福州，裝去牛肉五百箱汽油一百五十桶。

△太古之「■海」輪前日由太古華碼頭開青島天津。

△爾利韓之「大貿蘭倫」號，定於下月五日開舊金山及美國西岸。

△油船「米數裝爾特」號可於明晨，由波斯灣進口，泊德士古碼頭，裝來汽油一萬四千噸計五百十四萬加侖。

△馬勒之「味瑚」號由美國來，可望於今日下午抵埠，泊下游卅一——卅二號浮筒，裝來大宗貨品。

△天祥之「愛爾蘭」號定於明日由公和祥碼頭開馬賽歐洲取道香港，哥倫坡，吉坡套。儎客並貨物三百噸。

△中聯之「華聯」輪，昨日進口，今日由上游九——十號浮筒開天津。

△怡和之「永生」輪，定於今晨由公和祥碼頭開香港，儎客三百五十人，裝去八百噸貨物，到港後定於下月十二日回滬。

△招商局之「海湘」輪定於明日由四十三——四十四號浮筒開沖繩島，裝去大宗汽油及木板。

△森奴會之「福爾大」號昨日下午由基隆來，泊三菱二號碼頭，裝來煤觔三千八百噸。

△太平之晉宗一百廿五號汽船，由蕪湖來，昨日下午進口，泊拖船浮筒，裝來大批貨物。

△銀行之「地甌」一號由南非洲來，可望於下月三日進口，泊浦東碼頭，裝來貨物僅一百五十噸。

△「江順」輪滬漢線昨午約可離埠。

△「江安」輪泊廿一——廿二浮筒修。

△「江華」輪滬寧線泊京。

△「江新」輪滬漢線泊宜昌。

△「江漢」輪滬宜線昨日抵宜昌。

△「江濟」輪滬宜線泊漢口。

△「江建」輪滬甬線昨晨抵甬。

△「江平」輪滬漢線泊京。

△「江泰」輪滬津線泊津。

△「江靜」輪滬甬線昨日離申上駛。

△「江和」輪滬宜線泊漢沽。

△「江寧」輪滬漢線泊京。

△「江安」輪滬渝線泊渝。

△「海大」輪滬青線泊通。

△「海玄」輪滬青線廿九日抵通。

△「海黃」輪滬十四——十五浮筒修，駛秦蒲日期未定。

△「海宇」輪滬煙線泊甚。

△「海宙」輪滬煙線泊胡。

△「海辰」輪滬胡線廿九日離滬駛秦。

△「海宿」輪滬青線泊青。

△「海列」輪滬胡線泊青。

△「海張」輪滬青線泊虎門。

△「黃興」輪滬申線泊津。

△「蔡鍔」輪滬津線泊海軍碼頭裝貨，定十一月二日駛津。

△「鄧鏗」輪滬榕線，昨日離榕駛申。

△「執信」輪滬津線，泊金利源一——二浮筒裝貨，定卅一日午駛津。

△「仲愷」輪滬粵線，泊楊家渡卸貨，即移金利源浮筒，定十一月二日駛粵。

△「漢民」輪滬粵線，昨午後離申駛粵。

△「林森」輪滬榕線，泊港。

△「海康」輪滬港線，泊港。

△「海廈」輪滬廈線昨移金利源碼頭卸貨，約十一月一日駛廈。

△「海甬」輪滬甬線昨日離京申駛甬。

△「海杭」輪滬胡線昨日裝貨，約十一月二日駛秦胡。

△「海漢」輪滬台線昨日離基隆。

△「海新」輪滬青線昨日離青駛海州。

△「海鄂」輪滬蘇線泊胡。

△「海湘」輪滬沖繩島線泊四三——四四浮筒洗艙，約十一月一日駛沖繩島。

△「海川」輪泊廿六——廿七浮筒修。

△「海康」輪滬台線昨日離申駛基。

△「海濱」輪滬青線，鐵路碼頭裝鋼軌，約十一月二日駛青島。

△「海黔」輪滬沖繩線廿九日離沖繩島駛基。

交通指南

△「鴻元」輪在滬修理。

△「瑞北」輪卅日晨過大通上。

△「瑞興」輪卅日抵漢。

△「民貴」輪卅日由渝駛宜昌。

△「民本」輪約卅日晨抵萬縣。

△「民萬」「民康」「民鄉」三輪泊渝。

△一〇號駁約卅日下午抵宜昌。

△一一三號駁漢口待卸。

△一一四號駁泊候載。

△「生存」輪廟河下。

△「萊泰」輪十一圩上。

△「華昌」輪三十晨由米倉口上。

△「民族」輪自郝穴上約三十日抵長沙。

問：Travear號何時進口？何家經理？

答：本市外灘二七號大英輪船公司經理十月廿八日由倫敦開出。

問：Tre'n Marsk號何日進口？

答：該輪停漢口路一一〇號捷成洋行經理，請詢電話一一五七四號。

問：Trevehoe號何時進口？

答：該輪亦爲大英經理，現延期至下月八日進口。

輪船進口表

船名	日期	何處來	輪船公司
華孚	十·三十	福州	廣東路五一號
明興	十·三十	漢口	三北
北銘	十·三十	天津	招商局
中聯	十·三十	天津	招商局
Northwestern Vic	十·三十	神戶	華國總統
培德	十·卅一	基隆	招商局
其美	十·卅一	天津	招商局
Clovis Vic	十·卅一	馬尼剌	美國總統
Egorlock	十·卅一	孟買	大英
Vilja	十·卅一	美國	馬勒
鄧鏗	十·卅一	福州	招商局
海康	十·卅一	基隆	招商局
華一 Lir	十一·一	[illegible]	民生
Opalia	十一·一	新加坡	亞細亞
海地	十一·一	葫蘆島	招商局
延平	十一·一	廣州	招商局
Creengables Park	十一·一	溫可愛	怡和
Frank B. Kellogg	十一·一	哥倫布	福來
Sar tweed	十一·一	紐約	保和
Horace Luckenbach	十一·一		福來
漢陽	十一·二	香港	太古
Deehank	十一·三	南非洲	銀行
Mesa Verde	十一·四	洛杉磯	華倫
Empress of Australia	十一·四	神戶	大英
Poyang	十一·四	香港	太古
Desoto	十一·四	馬皮勒	華倫
Raphad Semmes	十一·四	神戶	華倫
Glenapp	十一·五	英國	怡和
Tjitjalengka	十一·七	爪哇	渣華
Noraga	十一·七	斯干的拿	綿昌
Denbighshire	十一·七	英國	怡和
H.n ang	十一·七	香港	怡和
Trevethoe	十一·八	英國	大英
Mongolia	十一·八	歐洲	寶隆
Cotton woods	十一·八	馬皮勒	華倫
永生	十一·八	香港	怡和
湖北	十一·十	香港	太古
Scottish Prince	十一·十	美國	怡和
Tercero	十一·十一	紐約	美邦
Silverteak	十一·十二	美國	渣華
Pres. Madison	十一·十三	舊金山	美國總統
Pres. Tant	十一·十三	舊金山	美國總統
-drastus	十一·十五	美國	藍烟囪
E ward Everett	十一·十八	溫可愛	福來
Benares	十一·廿	瑞典	維昌
Edward Bruce	十一·廿	英國	怡和
Sea Hawk	十一·二十	美國	美鋼
Dona Aniceta	十一·二十	大西洋	駿美
Asia	十一·廿一	歐洲	寶隆
Anna Odland	十一·廿三	奧斯陸	天祥
Ivaran	十一·廿三	紐約	美邦
Iberville	十一·卅	馬皮勒	華倫
Tay bank	十二·一	菲州	銀行
Hermion	十二·一	奧斯陸	天祥
Dieto	十二·三	奧斯陸	天祥
Malacca	十二·四	歐洲	寶隆
Travancore	十二·五	洛杉磯	駿美
Havmann	十二·六	紐約	天祥
Fort ST. Antoine	十二·七	歐洲	寶隆
Pres. Polk	十二·八	紐約	美國總統
Lossibank	十二·十	美國	保和
Samidway	十二·十	美國	藍烟囪
Eastgate	十二·十五	紐約	天祥
Acadia	十二·卅	奧斯陸	天祥
Treillian	十二·卅	美國	藍烟囪

輪船出口表

內河綫

船名	日期	開往地點	停泊地點	輪船公司
民和	十·卅一	宜昌		民生
長興	十一·一	漢口	南市碼頭	三北
茂利	十一·一	舟山海門	金陵東路十二號	
瑞德	十一·一	溫州	金利源	招商局
大達	十一·一	九江 漢口	大達碼頭	大通
江亞	十一·一	寧波	金利源	招商局
航利	十一·一	南通 任港		北京路顯順里
明興	十一·二	漢口		三北
大華	十一·二	寧波	大達碼頭	北京路566號
穿山	十一·二	寧波 溫州		天主堂街
江蘇	十一·二	寧波 鎮海	十三號碼頭	江西路十四弄
鴻大	十一·三	九江 漢口		大通
民政	十一·三	重慶		民生
澤近	十一·四	江北		外灘碼頭134號
華南綫				
仲愷	十一·二	廈門 廣州	楊家渡	招商局
漢陽	十一·五	香港	太古碼頭	太古
永生	十一·八	香港		怡和
Lake Nipigon	十一·十二	香港	華順碼頭	怡和
Hinsang	十一·十二	香港		怡和
北洋綫				
華勝	十·卅一	天津	黃浦碼頭	四川路五四九號
執信	十·卅一	天津	金利源1-2浮筒	招商局
海滬	十一·一	青島	老百渡	招商局
泰安	十一·一	營口		金陵東路祥安里三號
海杭	十一·二	秦皇島	中棧	招商局
參錦	十一·二	天津	老白渡	招商局
南洋綫				
福建	十一·三	香港 南洋		太古
Tjitjalengka	十一·九	香港	馬尼剌	渣華
國外綫				
Allen. C. Balch	十一·三十	舊金山		美國總統
Hurmund	十一·一	沖繩島	15-16浮筒	招商局
Clovis Vic	十一·二	馬賽		天祥
Dagmar Salen	十一·三	舊金山 紐約		美國總統
doyang	十一·五	舊金山 紐約		衛利韓
Nagara	十一·七	香港 曼谷		太古
Glenapp	十一·十	馬賽		綿昌
Denbighshire	十一·十一	英國	其昌棧	怡和
John Swett	十一·十三	英國	其昌棧	怡和
Scottish Prince	十一·十五	舊金山	張華浜	美國總統
Trevethoe	十一·二十	美國 倫敦		大英

各線船票新價目表

長江線

	招商局民生	大通
滬京	四〇〇〇	一〇〇四〇〇
滬蕪	五七〇〇	一七四〇〇
滬潯	一一五〇〇	二八二〇〇
滬漢	一五七〇〇	三四〇〇〇（包括伙食）
滬宜	三二五〇〇	
滬渝	七八六〇〇	

（不包括伙食，招商每餐八百元，民生七百元）

華南線

滬廈	一一四〇〇
滬汕	一三六〇〇
滬港	一六六〇〇
滬粵	一八四〇〇

（不包括餐費）

滬甬票價一二四二〇〇·一六七〇〇·一一六〇〇·七五〇〇·五五〇〇。

滬溫一六〇三〇〇·四二〇〇〇·二九七〇〇·一八二〇〇·一三二〇〇。

滬榕一八一九〇〇·五七〇〇〇·三九六〇〇·二五〇〇〇·一七五〇〇（包括餐費）

滬台線

滬基一六四二〇〇·四六四〇〇·三二二〇〇（包括伙食）統艙八二〇〇（不包括伙食）

蘇北線

	一等	二等	三等	四等
上海至崇明	一〇·五〇〇	七·〇〇〇	四·五〇〇	三·〇〇〇
上海至青龍港	一四·五〇〇	九·五〇〇	六·五〇〇	四·五〇〇
上海至天生港	一七·五〇〇	一一·五〇〇	七·五〇〇	五·〇〇〇
上海至新港	二一·五〇〇	一四·五〇〇	九·五〇〇	六·五〇〇
上海至口岸	三一·五〇〇	二一·〇〇〇	一四·〇〇〇	九·五〇〇

（不包括餐費）

北洋線

	特等	頭等	二等	三等	四等
上海至青島	二六〇·〇〇〇	二一〇·八〇〇	一六四·八〇〇	一三六·九〇〇	一一四·八〇〇
上海至威海衛	二四三·〇〇〇	一九五·六〇〇	一五七·六〇〇	一二九·八〇〇	一〇六·八〇〇
上海至煙台	二八三·八〇〇	二二〇·四〇〇	一八一·九〇〇	一五一·八〇〇	一二一·五〇〇
上海至大連	二六三·五〇〇	二一一·二〇〇	一八八·〇〇〇	一五〇·四〇〇	一三九·二〇〇
上海至秦皇島	三四四·八〇〇	二七八·四〇〇	二一四·〇〇〇	一五九·四〇〇	一三九·二〇〇
上海至營口	三五〇·〇〇〇	二九二·〇〇〇	二三三·〇〇〇	一六三·九〇〇	一三一·〇〇
上海至塘沽	三六四·五〇〇	二九四·二〇〇	二三三·四〇〇	一六四·八〇〇	一三四·一〇〇
上海至天津	三八〇·〇〇〇	三一三·八〇〇	二一八·三〇〇	一六七·八〇〇	一三四·〇〇
上海至連雲港	一九八·〇〇〇	一〇四·六〇〇	一一八·三〇〇	八一·六〇〇	五三·一〇〇

（北洋票價請示交部暫依原價）

壽 ·小販·

主席壽辰，小販同樂。

祝壽先慶祝壽翁壽到高齡，更祝禱其生命繼續高進。歷史上，尤其是說書上，就有許多延年益壽，長生不老的東西。

水菓方面有：蟠桃，交梨，人參菓，火棗。

魚類方面有：何首烏。

飲料方面有：王母娘娘的酒。

小販平日買賣的，祇是些凡品俗物。即使不買賣玻璃貨，消耗品，有害衛生之物，則所買賣者，亦不過普通養生之品。

今日小販，倘願能有地方，批發到一批蟠桃，交梨，人參菓，火棗，何首烏，王母酒之類仙品，給主席壽用。

因爲，我國之需要主席，再有一個花甲亦不多。

以·行·動·表·示·敬·意

本月份，蔣主席六十華誕；本月份，又是中國革命的卅五週年。這兩件事，緊緊地聯在一起，使我們不由得想起過去卅年來的顛簸與奮鬥——以及未來的妥協與談判。

十年前主席五十歲壽辰時，民衆會獻贈寶劍，表示願意支持爲中國生存的偉大鬥爭。那時抗戰正將爆發，蔣主席及全國同胞都感覺到最後的大戰即將開始，而最後的最大的統一中國的阻礙也將被祛除。現在，抗戰的陰雲已光榮地揭開，然而我們以前的理想，却仍有參差。我們僅僅完成了局部的奮鬥而已，其餘的猶正待開始！

現在，蔣主席的任務，是要民衆共同的努力，來完成的。民衆應知蔣主席在廿年來的賢明果敢的領導，尤其抗戰後十年的勞苦功高，都是同胞所應當衷心感激的，所以，在主席領導之下，人民不僅在政治上，抑且在道德上，負有全力支持主席完成統一偉業的義務。

但是，民衆也應知道，所謂支持決不是將所有的責任，推卸給早已爲國事盡瘁的主席，而是要令人逐漸試將責任負起在自己的肩頭。主席僅僅處於領導地位，正如船舵中的舵手，在船過於偏側傾斜時，他才設法使他平穩而循入正軌。所以人民絕不應該，也決不能夠將實行民主的責任，全部委諸主席。

無論何人，即使是英明能幹的主席，也不能獨力創立民主，這個對全國人民生活有偉大貢獻的盛舉，是要由有系統的合作，才能完成，主席已誠懇地表示過：當全國人民真正能完成國民革命的最後階段，實踐民治時，也就是他退休之日。

在主席六十華誕的今日，人民勢必再度慶祝，而且要感謝他以不折不撓的精神，與卓越的遠見，領導中國，從日本魔鬼的手中挽救出來。但是與其來一套不必要的歌功頌德，何如以行動來表示我們的敬意。主席已要求人民來掌握政權，況且，主席自四十壽辰時起，一向單獨負擔行政而又兼立法的最艱苦的工作，任勞任怨了二十年，現屆六十誕辰之日，理應由人民逐漸起來創立了法，而由主席去執行，這樣也可以減輕一半主席肩上的重担。

假使蔣主席已成了歷史上軍創中國獨立統一的主角，而因此感激民衆過去對他的支持，那麼當他六十壽辰之日，倘若人民都能夠明瞭自己的責任，那麼就應轉入一個新的階段，漸入於真正民主之時代，讓民衆來担負主要的角色。

我們慶祝主席的壽誕，是因爲主席的生命就是中國的生命——一個以犧牲精神從堅苦中奮鬥出來的生命。主席將來的數年中，發現人民已從過去的經驗中，學到了人各負担政治上的責任，中國的人民正這進入民主偉的轉捩點，必須首先具有充分的自信力，還了這自信，再加以主席的隨時指導，中國當能走上民主的大道，而羣衆尤應注意的是：主席雖能代表民意，但惟有實行民主，才能顯主席的偉大貢獻流傳至永遠。

中國必需由人民來領導，惟有人民領導的中國，才能實現蔣主席的理想，才能將主席的主義傳諸永遠。人民有二十年前要求主席的領導，他已欣然地以大無畏精神、光榮地完成了他的偉大的任務，而今主席要求人民領導中國，大家也應用同樣的精神來努力促其實現。

·志鴻譯·

祝主席 與國同壽·萬載長春

·萬仁·

主席，偉大的主席，他，像一株碩大無朋的樹，展開繁茂的枝葉，根株把國土緊緊縛，覺得堅實，根株深，繁衍愈發闊，人民在繁茂的枝葉濃蔭下，獲了庇護，站在堅實的國土上，覺得了保障。

主席，偉大的主席！

主席，偉大的主席，株碩大無朋，頂天立地，枝葉茂的甚，他是松柏，是冬青，是永遠那麼青翠，剛勁，和故國的山河同永久，寒流，驟雨，激浪，都不會使他受絲毫影響，人民受了他的庇護與保障，雖也飽了風雨浪潮襲擊的痛苦，却終於雨過了，天晴，大家揚眉吐氣了，大家抬頭來，歡騰，高聲：「偉大的主席！」

是的，暴風雨之後的人團，是那麼奮發剛勁了，顯出他威武不能屈的偉人的精神，主席的容顏雖比暴風雨前略顯蒼老了一些，可是精神却相反的更覺年輕起來，人民莫不受到了他偉大精神的感召，大家開心懷上了一顆堅定的心，一個堅定的信念，而今而後，主席一定會繼續庇護我們，保障我們，在他繁茂的枝葉下，在他強結的根幹上，我們擺起歡呼，在主席六秩華誕的今天，歡呼一聲：「主席是中華民族的救星！」再歡呼一聲：「主席與國同壽，萬載長春！」

健·康·第·一

·海陽歌·

外國人罵我們『東亞病夫』，我們引以爲恥。而事實上，我們的生活習慣和別的地方，都在鼓勵我們做病夫，或者培植下一代做病夫。家庭教育讚揚『規矩』，讚揚低眉順眼；學校裏的所謂好學生，更很少有身體健壯的。

教育應該是德智體並重的。但大人先生們只記得功課好；姑不問補功課是否有用，那樣多的東西硬要學生塞進腦裏去，我離開學校已經五年，還是覺得這是非常殘酷的事情。

同事李，接到一個電報，說他的姪兒完了，是死於肺病的。李鬱鬱不歡了好幾天，他說：他的姪兒非常聰敏，然而在學校裏爲長期的營養不良和疲勞而病了，以至於亡。每天二粥一飯，吃非常粗劣的飯菜，先生們鼓勵刻苦，終於因學校裏拚命要學生考得好，在功課方面的成績特出，可從不爲青年們孩子們的健康設想，我記得，在讀中學的時候，連吃飯的時間都有限制，過了三分鐘就必須放下飯碗。

我不敢說這種教育摧殘人性，但我必須說這種教育蝕害健康。

前幾天我看見報上說，據調查，學生之間，患肺病的人非常多。同事的姪兒只是不幸的一個；除了這個孩子，還有許許多多別的學生，已經先他而受害。

我們每年看見有心人總要喊一次防癆，然而癆病的患者至今沒有減少。實際上比虎疫和腦膜炎都更可怕，除了經濟上的問題，並不是支支節節可解決的以外，我覺得現今的教育制度實在應該有一點改革。要提高學生的程度，也決不是填鴨式的加重課程所能見效的，而且在提高學生程度的時候，我以爲更重要的是改善學生的健康。

我要大聲疾呼：健康第一！

我要大聲疾呼：爲下一代的健康着想：『救救孩子』！

改良教育制度

壽 ·冰翁·

今天（十月三十一日）欣逢蔣主席六秩華誕，筆者於虔誠慶祝之餘，想到毛詩「一人有慶，兆民賴之」兩句，願望主席壽誕的福蔭，普此萬民！正如俗語所謂：「一人有福，帶到滿屋。」而今而後，農村繁榮，工商發達，教育普及，時局好轉，物資流通，物價低落，庶幾劫後餘生的民衆，不祇是民困昭蘇，且得到安居樂業。而且尤其重要的課題，內戰永息，政治上軌，以主席偉大的人格，至誠所感，金石爲開；行見光被四表，格於上下，謳之以待它日之徵驗。

仁人永壽

·阿英作·

大生必悲何學

·冷偉·

在中國，能夠受大學教育的，在全國總人口數中的比例是比較少，滿足固然不能使一個人前進，所以凡是大學生者，也不必自以爲受過高等教育，就此心滿意足，傲然不可一世，因爲我曾經見過很多剛從大學走出來的青年，都想立刻得到很高的職業，工科的不願做實習員，而做技師，讀商科的，想不經過實習員的階段，而就在銀行中做正式行員……我總以爲這種觀念是錯誤的。

日本鶴見祐輔君在『大學生之悲哀』一文，總覺得所論諸點，雖是實在情，但是我想：自己也是一個起碼大學生，切身利害，自應特別注意。於是思索數日，稍有所得，但與前論不同，或者比較樂觀一些。敝帚自珍，把它不嫌其淺薄，而公諸讀者面前。

人到處都該學習，所謂大學生者，書也許念過幾本，實驗也許做過二年，但是他們最缺乏的是經驗，或許是世故的鋒爪。

總之，我們只是學習做人，做一個完整的人，如果在『職業難找』的局勢下，能覓得一種較低微的工作，而仍有學習的機會者，做一個完整的人，如果肯虛心學習，我們就不應遷就地做它一下，說的心理，從低處下手，也未嘗不可學到書本子上沒有的經驗，是一件有希望的樂事。

拿什麼來祝壽

·李自強·

主席華誕，轉瞬已屆，我們將以什麼來祝賀呢？獻校，當然是祝賀的方式之一，但是在個人方面，也不妨舉行一下祝賀的方式，那就是實行主席所熱心倡導的新生活運動。

因爲主席洞察國人的萎靡不振，腐化墮落，非以新生活來挽救不可，同時主席數十年來所處心積慮的，也就是如何的雪恥圖強，所以主席所時常昭示我們，希望我們的，也就是「明禮義，知廉恥，負責任，守紀律。」因此，每一個人，至少要這樣的檢討一下自己過去，在生活方面，在待人接物方面，在修養方面，是否有違主席的昭示和希望，會否與新生活背道而馳？假設地說：假使有，或實行得不徹底，那就應該隨時糾正，切切實實，實踐，俾使自己，做一個現代新國民，來建設一個富強康樂的新中國。

今天，謹以十二萬分的希望，希望凡我國民，以實行新生活，來祝賀主席的壽誕。

座右銘

·李定邦·

◆以天爲德，以德爲行，以道爲宗。

◆有大才之人，不爲大善，則爲大惡。

◆不貪財，不失信，不自足。

◆幼年時代，祇有眼淚而無憂愁，晚年時代，祇有憂愁而無眼淚。

◆吾人反省，無愧疚之處，幸福也。

◆增長人之幸福，是謂至善，剝奪人之幸福，是爲至惡。

◆少年時代，覺察自己有失行者，幸福也。

佘山天文台觀日班

·靜濤·

太陽是一個大火球，但是這火球的表面却有許多地方光線黯淡，就成爲日斑或稱黑子。他的出現，量和時期並無一定。大抵出現時，地球上的無線電波騷動了，電訊的收發起了障礙。大地的平均氣溫也降低了，極光發現了，有人說戰爭也與黑子有關。日斑是怎樣成的？至今還是天文學上的一個謎。

余次乘游佘山之便，進天文台一觀日斑。循山徑而上，經七數百步達山頂，有半山堂，經折始達山頂，稱爲「苦路」。再拾級而上，有大小二穹屋，小穹屋爲氣象測候台，大穹屋即爲測台。觀測台的亘大穹頂可以開啓，並作三百六十度的環轉。天文鏡下左右各方轉動自如。直接由望遠鏡中觀察太陽，最的熱能爲透鏡所集中足以將眼球都燬毀，所以必須間接觀察。神父將鏡管地位校正後將日象映在一塊白板上，然後再在板上找尋日斑，那天並不多，在中央地方尋到了二顆小小的黑點雖僅有半顆大小，但是神父却說這二點實際上的直徑約有二，三萬哩之大呢！可惜是白天，而不是星夜，否則幽深的太空里，銀河皎潔，繁星棋佈，眞可一擴眼界。

背道而馳

·文魁·

中國教育部長因鑒於學生英文程度太低，通令各學校加高英文水準，只可造就特殊人才，但適顧外國對於中國文字，正在減低水準，非特減低，並且删除，所以一般旅外僑胞，正恐三十年後，不復知祖國之文字，（見本報）不知當局作何感想？

獻壽

·張孟昭·

今天，是中華民國主席蔣公介石，花甲榮慶之日，全國農，工，商，學各界，靡不歡欣鼓舞，而蒞此一代偉人的中華民族領袖的華誕，莫不歡欣，鼓舞，普天同慶！以主席的偉大人格，主席的彪炳功勳，主席的言論丰采，均足以與日月爭光！並松柏而長春！國運之興替，國家之强弱，都繫於民族領袖的健康，領袖一身的舉止，言行，攸關國家安危者甚大。言行而爲天下法，言行而爲天下師，我主席蔣公有焉！筆者敬頌蔣主席民具爾瞻！政躬康泰！與國同壽！

花亂飛

·何家支著·

第六……眉毛在說話 ㈦㈠

電話來，二十四號去聽聽了，報告黃綺霞道：「林肯小姐打的電話。」黃綺霞坐着不動，問道：「是袁老爺自己打的，還是叫人打的？」二十四號道：「是袁老爺本人，他說有要緊的話跟林肯小姐說」。黃綺霞道：「那我來自己聽」。一一電話的桌子，是在東面，和黃綺霞坐的梳妝台[illegible]，二十四號把黃綺霞吩咐自己[illegible]，把椅推到電話機那邊去。坐椅下裝有橡皮及輪子的，不要費多少力量，又輕又快推過去了。黃綺霞還是坐着，拿起聽筒問道：「我是林肯小姐，你是誰？」那邊說道，「我是袁卓林，我有話跟你[illegible]。」黃綺霞笑容滿面的道：「[illegible]有什麼事，請你告訴我吧。」「是不是那三位的請求，今天看貨樣？」袁卓林道：「不是的。下午四點鐘我和你在俱樂部見面，因爲我有許多話要跟你說，又有許多話要問你，三點半鐘，我派車子來接你。再見。」黃綺霞順着他，說了一聲再見，便把聽筒掛上。

黃綺霞不再要十四號把椅推到梳妝台前面去，想很不肯亂她的頭髮，沒心緒去攏了，按了一按鈴，問二十四號道：「現在幾點鐘？」二十四號看了看她帶在手腕上的手錶，再對壁上的電鐘看了看道：「鐘是三點鐘，林肯小姐的錶，慢着兩分鐘。」黃綺霞道：「把八號十六號都叫到上邊來。」八號十六號都上來了。黃綺霞躺在沙發上，星眸微轉，說道：「十六號好像比前幾天胖了一些。我告訴你，不要[illegible]」「是是是，林肯小姐，十六號不敢高起來。」黃綺霞道：「把化妝品一覽表，皮鞋清册，旗袍總登，三本簿子拿給我看，我要出去了，三點半，袁公館的車子來。」一眨眼，三本簿子，每人捧了一本，站在她面前。她看了皮鞋清册，一指道：「七十六號那雙黃的，」又看了旗袍登，也指道：「五十四號那件密密的小花的，」又看着化妝一覽表，都是幾號香水，幾號雪花膏，幾號口紅，幾號指甲水，說了一大串，還說：「今天我該洗澡，現在時間偪促，什麼都來不及了。」吩咐完畢，童子們分頭去找鞋找衣服找化妝品，把個黃綺霞打扮起來，剛打扮完畢，裏邊的鐘，噹噹噹，外邊汽車上的喇叭，嗚嗚嗚，相應和着。

恭祝 蔣主席 六秩華誕 萬壽無疆
源源長銀行全體同仁敬祝
行址 上海江西中路四七三號
電話 一二七七九 一一八五二
電報掛號 五七九一號

恭祝 主席 蔣公六秩華誕
大賚織造廠股份有限公司敬祝

恭祝 蔣主席六十華誕
天原電化廠 天廚味精製造廠 天利淡氣製品廠 同敬祝
聯合辦事處 順昌路三三〇號 電話 八〇〇九九

恭祝 蔣主席 六秩壽辰
喬源泰木器廠 仝人鞠躬
自備工廠 竹客搬場 電話八五三三七 發行所：紫萊街中34號 廠址：[illegible]弄四四號

上海市機器染織工業同業公會通告 第490號

爲續辦經常配售棉紗舉辦會員用紗登記希會員工廠派員來會領取表格依限填送由

本會奉命辦理對會員配售棉紗工作除第一期臨時配售外茲爲準備辦理經常配售辦法起見特舉辦會員用紗登記以便轉呈紡織事業管理委員會審核指配務希會員工廠於即日起派員來會領取登記表格據實填具於十一月二日以前送繳來會萬勿延誤爲要

上海市政府佈告（滬字第30號）

[illegible]合行布告週知此佈

市長 吳國楨

中華民國三十五年十月

本報發行全國商聯會成立大會特刊預告

中華民國商會聯合會成立大會，定於十一月一日在京舉行，本報於下月一日起，至五日止，逐日增發中華民國商會聯合會成立大會特刊，有消息，暨各省市商會，及海外代表重要報告。讀者注意。查全國性之工商團體，在本市及國內外各地均隨報附送，華僑商會代表四百餘人於一堂，不但盛況空前，尚係首次依法完成組織，集國內各省市商會局，國際輿論，均極重注，與今後經濟國策，具有密切關係，實爲具有歷史意義之重大集會，本報受該會籌備處委託，登載大會統一意見，本報謹當妥代轉達，並此預告。本市工商同業如有建議，海外僑胞[illegible]

編輯部啓

本報爲慶祝全國商聯會成立大會擴大徵求紀念定戶

本報自創刊以還，[illegible]工商界主持正義，扶持法令，[illegible]之喉舌，繼續之餘，不敢自滿，自當繼續努力，日求進步，藉符雅許。茲値全國商會聯合會成立之際，特發起擴大徵求紀念訂戶，就各省市各業公會普遍徵求，所期全國工商界之未訂本報者，因得讀本報，爰將徵求辦法，發表於左，敬祈台譽。

▲擴大徵求紀念定戶辦法▼

（一）宗旨 本報爲慶祝全國商聯會擴大徵求運動。

（二）日期 自中華民國三十五年十一月一日起至十一月卅日止。

（三）標準 以徵求各省市公司行號一致訂閱本報爲標準。

（四）報費 定閱一年每份三萬元，外埠酌加郵費全年一千二百元。

（五）紀念贈品 各訂戶於繳付訂費時，當送本社編印之新公司法及有關法令各一冊。

恭祝 蔣主席六秩華誕
申康織綢廠 裴元俊敬祝
出品：▲申字眞絲被面▼
廠址：臨青路一二六弄十一號 發行所：[illegible]路三二一號

分類廣告 每行八百元

大中煤號 備貨充足 薄利服務 地址：[illegible]路八二二號 電話：四五七九五
禁止電力取暖 恢復水汀 預備火爐

黃金大戲院 電話84114 今天夜戲
劉正忠 挑華車 楊航齋 黑風帕 曹周秋晚 辛安驛 高盛麟 全部 戰太平

天蟾舞台 電話九〇五六〇 今天夜戲
李少春 失空斬 李玉茹 葉盛章 大三岔口 葉盛蘭 大蝴蝶

大光明 空中堡壘
國泰 民族至上
美琪 荒漠迷宮
南京 迷宮
麗都 大西洋
大華 桃色煩惱
大上海 公(與)海盜
金城 不屈服的中國
金都 大白黑龍
滬光 重逢有日
新光 黑龍會
金門 聖瑪麗亞之鐘
巴黎 血淚相思
西海 火燒原野

東海 逃犯
新新 珍珠塔
蓬萊 翻山虎
國聯 出水芙蓉
杜美 鴛夢重溫
上海 封面女郎
泰山 秦香蓮
嘉興 啼笑姻緣
隆山 黑貓姑娘
西山 泰山勒凱旋
滬東 新大血案
民光 落花有主
海光 黃天霸
老匯 賽金花
浙江 日本間諜

中國大戲院 十五滴血集子 梅蘭芳 寶森 失空斬
共舞台 第四集七劍十三俠
大舞台 荒江女俠 大破白蓮教 火燒韓家莊